Amtsblatt

L 245

der Europäischen Union



Ausgabe in deutscher Sprache

Rechtsvorschriften

59. Jahrgang

1

3

5

14. September 2016

Inhalt

II Rechtsakte ohne Gesetzescharakter

VERORDNUNGEN

*	Eintragung einer Bezeichnung in das Register der geschützten Ursprungsbezeichnungen und der geschützten geografischen Angaben (Φάβα Φενεού (Fava Feneou) (g.g.A.))
*	Durchführungsverordnung (EU) 2016/1645 der Kommission vom 7. September 2016 zur Einreihung bestimmter Waren in die Kombinierte Nomenklatur
*	Durchführungsverordnung (EU) 2016/1646 der Kommission vom 13. September 2016 zur Festlegung technischer Durchführungsstandards im Hinblick auf Hauptindizes und anerkannte Börsen gemäß der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates über Aufsichtsanforderungen an Kreditinstitute und Wertpapierfirmen (¹)
*	Durchführungsverordnung (EU) 2016/1647 der Kommission vom 13. September 2016 zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläusigen Zolle auf die Einfahren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leden mit

Durchführungsverordnung (EU) 2016/1648 der Kommission vom 13. September 2016 zur Festlegung pauschaler Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise



Bei Rechtsakten, deren Titel in magerer Schrift gedruckt sind, handelt es sich um Rechtsakte der laufenden Verwaltung im Bereich der Agrarpolitik, die normalerweise nur eine begrenzte Geltungsdauer haben.

Rechtsakte, deren Titel in fetter Schrift gedruckt sind und denen ein Sternchen vorangestellt ist, sind sonstige Rechtsakte.

⁽¹) Text von Bedeutung für den EWR

II

(Rechtsakte ohne Gesetzescharakter)

VERORDNUNGEN

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) 2016/1644 DER KOMMISSION

vom 7. September 2016

zur Eintragung einer Bezeichnung in das Register der geschützten Ursprungsbezeichnungen und der geschützten geografischen Angaben (Φάβα Φενεού (Fava Feneou) (g.g.A.))

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EU) Nr. 1151/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 21. November 2012 über Qualitätsregelungen für Agrarerzeugnisse und Lebensmittel (¹), insbesondere auf Artikel 52 Absatz 2,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Der Antrag Griechenlands auf Eintragung der Bezeichnung "Φάβα Φενεού" (Fava Feneou) wurde gemäß Artikel 50 Absatz 2 Buchstabe a der Verordnung (EU) Nr. 1151/2012 im Amtsblatt der Europäischen Union (²) veröffentlicht.
- (2) Da bei der Kommission kein Einspruch gemäß Artikel 51 der Verordnung (EU) Nr. 1151/2012 eingegangen ist, sollte die Bezeichnung "Φάβα Φενεού" (Fava Feneou) eingetragen werden —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die Bezeichnung "Φάβα Φενεού" (Fava Feneou) (g.g.A) wird eingetragen.

Mit der in Absatz 1 genannten Bezeichnung wird ein Erzeugnis der Klasse 1.6. "Obst, Gemüse und Getreide, unverarbeitet und verarbeitet" gemäß Anhang XI der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 668/2014 der Kommission (³) ausgewiesen.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am zwanzigsten Tag nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

⁽¹⁾ ABl. L 343 vom 14.12.2012, S. 1.

⁽²⁾ ABl. C 164 vom 5.5.2016, S. 7.

⁽i) Durchführungsverordnung (EU) Nr. 668/2014 der Kommission vom 13. Juni 2014 mit Durchführungsbestimmungen zur Verordnung (EU) Nr. 1151/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates über Qualitätsregelungen für Agrarerzeugnisse und Lebensmittel (ABl. L 179 vom 19.6.2014, S. 36).

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 7. September 2016

Für die Kommission, im Namen des Präsidenten, Phil HOGAN Mitglied der Kommission

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) 2016/1645 DER KOMMISSION

vom 7. September 2016

zur Einreihung bestimmter Waren in die Kombinierte Nomenklatur

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EU) Nr. 952/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. Oktober 2013 zur Festlegung des Zollkodex der Union (¹), insbesondere auf Artikel 57 Absatz 4 und Artikel 58 Absatz 2,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Um die einheitliche Anwendung der Kombinierten Nomenklatur im Anhang der Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 des Rates (²) zu gewährleisten, sind Vorschriften für die Einreihung der im Anhang der vorliegenden Verordnung aufgeführten Waren zu erlassen.
- (2) In der Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 sind allgemeine Vorschriften für die Auslegung der Kombinierten Nomenklatur festgelegt. Diese Vorschriften gelten auch für die Auslegung jeder anderen Nomenklatur, die die Kombinierte Nomenklatur auch nur teilweise oder unter etwaiger Hinzufügung von Unterteilungen übernimmt und die aufgrund besonderer Regelungen der Union aufgestellt wurde, um tarifliche oder sonstige Maßnahmen im Rahmen des Warenverkehrs anzuwenden.
- (3) In Anwendung dieser allgemeinen Vorschriften sind die in Spalte 1 der Tabelle im Anhang dieser Verordnung genannten Waren mit den in Spalte 3 genannten Begründungen in den in Spalte 2 der Tabelle angegebenen KN-Code einzureihen.
- (4) Es ist angemessen vorzusehen, dass die verbindlichen Zolltarifauskünfte, die für die von dieser Verordnung betroffenen Waren erteilt wurden und mit dieser Verordnung nicht übereinstimmen, während eines bestimmten Zeitraums von dem Inhaber gemäß Artikel 34 Absatz 9 der Verordnung (EU) Nr. 952/2013 weiterhin verwendet werden können. Dieser Zeitraum sollte auf drei Monate festgelegt werden.
- (5) Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Ausschusses für den Zollkodex —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die in Spalte 1 der Tabelle im Anhang beschriebenen Waren werden in die Kombinierte Nomenklatur unter den in Spalte 2 der Tabelle genannten KN-Code eingereiht.

Artikel 2

Verbindliche Zolltarifauskünfte, die mit dieser Verordnung nicht übereinstimmen, können gemäß Artikel 34 Absatz 9 der Verordnung (EU) Nr. 952/2013 während eines Zeitraums von drei Monaten ab Inkrafttreten dieser Verordnung weiterhin verwendet werden.

Artikel 3

Diese Verordnung tritt am zwanzigsten Tag nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

⁽¹⁾ ABl. L 269 vom 10.10.2013, S. 1.

⁽²) Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 des Rates vom 23. Juli 1987 über die zolltarifliche und statistische Nomenklatur sowie den Gemeinsamen Zolltarif (ABl. L 256 vom 7.9.1987, S. 1).

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 7. September 2016

Für die Kommission, im Namen des Präsidenten, Stephen QUEST Generaldirektor für Steuern und Zollunion

ANHANG

Warenbezeichnung	Einreihung (KN- Code)	Begründung
(1)	(2)	(3)
Eine Ware in Form unregelmäßiger, flacher, brauner, harter Bruchstücke (etwa 2 mm dick) oder Flocken, hergestellt aus: — etwa 58-69 GHT Kiefernharz (auch Tallharz oder Kolofonium genannt), — etwa 1-4 GHT Maleinsäureanhydrid, — etwa 11-24 GHT unterschiedliche Phenole, — etwa 5,5-9 GHT Formaldehyd, — etwa 7-12 GHT Pentaerythritol. Die Ware wird in einem mehrstufigen Verfahren hergestellt, das damit beginnt, dass Kolofonium und Maleinsäureanhydrid zu einem Kolofoniumaddukt umgewandelt werden. Durch Zugabe von Magnesiumoxid (als Katalysator für die folgenden Reaktionen), Phenolen und Formaldehyd entsteht ein polymerisiertes Harz. Schließlich werden freie Säuregruppen des Harzes nach Zugabe von Pentaerythritol verestert. Die in Rede stehende Ware wird in der Druckindustrie als Klebstoff verwendet.	3909 40 00	Einreihung gemäß den Allgemeinen Vorschriften 1, 3 a und 6 für die Auslegung der Kombinierten Nomenklatur (KN) und nach dem Wortlaut der KN-Codes 3909 und 3909 40 00. Eine Einreihung in die Position 3506 als Klebstoffe auf der Grundlage von Polymeren der Positionen 3901 bis 3913 ist in Anwendung der Allgemeinen Vorschrift 3 a ausgeschlossen, da die Ware in Position 3909 genauer beschrieben ist. Bei der Herstellung eines Kolofoniumderivats wird das Kolofoniumaddukt mit Ethylenglycol, Glycerin oder einem anderen mehrwertigen Alkohol verestert (siehe auch die HS-Erläuterung zu Position 3806 (D)(I)(7)). Bei der in Rede stehenden Ware findet vor der Veresterung mit einem mehrwertigen Alkohol (in diesem Fall Pentaerythritol) jedoch eine Polymerisationsreaktion mit Phenol und Formaldehyd statt. Eine Einreihung in die Position 3806 als Kolofoniumderivat ist daher ausgeschlossen. Die Moleküle des polymerisierten Zwischenprodukts haben eine Molmasse von etwa 5 000 bis 30 000 g/mol. Dann werden die freien Säuregruppen durch Zugabe von Pentaerythritol verestert, und eine Kreuzvernetzung führt zu einer Erhöhung der Molmasse auf etwa 100 000 g/mol. Die entstandene Ware ist folglich ein Polymer des Kapitels 39, das sich durch seine große Molmasse von Kolofoniumaddukten und -derivaten der Position 3806 unterscheidet. Die Ware ist daher in den KN-Code 3909 40 00 als Phenolharz einzureihen.

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) 2016/1646 DER KOMMISSION

vom 13. September 2016

zur Festlegung technischer Durchführungsstandards im Hinblick auf Hauptindizes und anerkannte Börsen gemäß der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates über Aufsichtsanforderungen an Kreditinstitute und Wertpapierfirmen

(Text von Bedeutung für den EWR)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EU) Nr. 575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Juni 2013 über Aufsichtsanforderungen an Kreditinstitute und Wertpapierfirmen und zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 (¹), insbesondere auf Artikel 197 Absatz 8,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Gemäß der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 dürfen in einem Hauptindex vertretene Aktien oder Wandelschuldverschreibungen von Instituten als anerkennungsfähige Sicherheit verwendet werden. Ein Kriterium für die Anerkennungsfähigkeit einer Sicherheit ist, dass diese ausreichend liquide sein muss. Um für die Zwecke dieser Verordnung als Hauptindex gelten zu können, sollten Aktienindizes daher hauptsächlich aus Aktien bestehen, bei denen nach vernünftigem Ermessen davon ausgegangen werden kann, dass sie von einem Institut bei Bedarf liquidierbar sind. Dies dürfte der Fall sein, wenn mindestens 90 % der Komponenten eines Index einen Streubesitz von mindestens 500 000 000 EUR oder, falls keine Informationen über den Streubesitz vorliegen, eine Marktkapitalisierung von mindestens 1 000 000 000 EUR aufweisen.
- (2) Auch sollten die Institute Instrumente als anerkennungsfähige Sicherheiten verwenden dürfen, die in Bezug auf die Märkte, auf denen sie tätig sind, liquide sind und ein Mindestmaß an Liquidität erzielen, unabhängig davon, ob ein Markt in der Union oder in einem Drittland niedergelassen ist. Daher sollte ein Aktienindex als Hauptindex gelten können, wenn er nicht mehr als die Hälfte der Gesamtzahl der Unternehmen vertritt, deren Aktien an dem Markt, auf dem der Index basiert, gehandelt werden, sofern der durchschnittliche Tagesumsatz mindestens 100 000 EUR beträgt und der Index außerdem zwei der folgenden drei Kriterien erfüllt: die gesamte Marktkapitalisierung des Index beträgt mindestens 40 % der Marktkapitalisierung aller Unternehmen, deren Anteile an diesem Markt gehandelt werden; der Gesamtumsatz im Handel mit den Komponenten des Index beträgt mindestens 40 % des Gesamtumsatzes im gesamten Aktienhandel an diesem Markt; der Index dient als Basiswert für Derivatprodukte.
- (3) Indizes auf Wandelschuldverschreibungen sollten nur dann als Hauptindizes gelten können, wenn die in den Index eingehenden Schuldverschreibungen in Aktien wandelbar sind, von denen mindestens 90 % einen Streubesitz von mindestens 500 000 000 EUR oder, falls keine Informationen über den Streubesitz vorliegen, eine Marktkapitalisierung von mindestens 1 000 000 000 EUR aufweisen.
- (4) Werden die Kriterien für die Geltung als Hauptindex von zwei Indizes erfüllt, von denen einer eine Teilmenge des anderen bildet, sollte der Einfachheit halber nur der umfassendere der beiden Indizes in die Liste der Hauptindizes aufgenommen werden.
- (5) Gemäß der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 dürfen Schuldverschreibungen von bestimmten Instituten, die keine Bonitätsbeurteilung einer externen Ratingagentur (ECAI) haben, als anerkennungsfähige Sicherheit verwendet werden, wenn sie eine Reihe von Bedingungen erfüllen, von denen eine besagt, dass sie an einer anerkannten Börse notiert sein müssen.
- (6) Um für die Zwecke der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 als anerkannte Börse gelten zu können, muss eine Börse die in Artikel 4 Absatz 1 Nummer 72 genannten Bedingungen erfüllen. Eine dieser Bedingungen, nämlich die als zweite Bedingung genannte Vorgabe, dass die Börse über einen Clearingmechanismus verfügen muss, dürfte von sämtlichen geregelten Märkten, an denen die in Anhang II der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 genannten Finanzinstrumente nicht gehandelt werden, aufgrund der Tatsache erfüllt werden, dass sie nach der Richtlinie

DE

2004/39/EG des Europäischen Parlaments und des Rates (¹) als geregelter Markt zugelassen sind und dass nach Maßgabe der Richtlinie 2004/39/EG Regeln und Verfahren für das Clearing und die Abrechnung von Geschäften bestehen.

- (7) Wird der Clearingmechanismus von einer zentralen Gegenpartei (CCP) gestellt, sollte diese CCP die Anforderungen der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates (²) erfüllen. Bei den wenigen Derivatebörsen, die nicht von einer CCP bedient werden, sollten die in der Verordnung (EU) Nr. 648/2012 niedergelegten Einschussvorschriften als Maßstab für die Beurteilung herangezogen werden, ob die von den betreffenden Börsen erhobenen Einschussforderungen angemessen sind.
- (8) Diese Verordnung basiert auf den Entwürfen technischer Durchführungsstandards, die der Kommission von der Europäischen Wertpapier- und Marktaufsichtsbehörde (ESMA) vorgelegt wurden.
- (9) Am 17. Dezember 2015 setzte die Kommission die ESMA von ihrer Absicht in Kenntnis, den Entwurf des technischen Durchführungsstandards mit Änderungen zu billigen, um der Tatsache Rechnung zu tragen, dass einige Aktienindizes, die die Kriterien für die Geltung als Hauptindex erfüllen, in der im Entwurf des Standards vorgesehenen Liste nicht enthalten waren. In ihrer förmlichen Stellungnahme vom 28. Januar 2016 bekräftigte die ESMA ihren ursprünglichen Standpunkt und legte keinen geänderten technischen Durchführungsstandard vor, der den Änderungsvorschlägen der Kommission Rechnung getragen hätte. Der Entwurf des technischen Durchführungsstandards sollte daher mit den Änderungen angenommen werden, die erforderlich sind, um zu vermeiden, dass Indizes ausgeschlossen werden, die die Kriterien für die Geltung als Hauptindex für die Zwecke der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 erfüllen.
- (10) Die ESMA hat zu dem Entwurf technischer Durchführungsstandards, auf dem diese Verordnung basiert, offene öffentliche Anhörungen durchgeführt und die Stellungnahme der gemäß Artikel 37 der Verordnung (EU) Nr. 1095/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates (³) eingesetzten Interessengruppe Wertpapiere und Wertpapiermärkte eingeholt. Die ESMA hat keine ausführliche Analyse der potenziell anfallenden Kosten und des Nutzens des Entwurfs technischer Durchführungsstandards angestellt, da dies im Verhältnis zu deren Anwendungsbereich und Auswirkungen unangemessen gewesen wäre —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Hauptindizes

Die Hauptindizes für die Zwecke des Artikels 197 Absatz 8 Buchstabe a der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 sind in Anhang I dieser Verordnung aufgeführt.

Artikel 2

Anerkannte Börsen

Die anerkannten Börsen für die Zwecke des Artikels 197 Absatz 8 Buchstabe b der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 sind in Anhang II dieser Verordnung aufgeführt.

(²) Verordnung (EU) Nr. 648/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 4. Juli 2012 über OTC-Derivate, zentrale Gegenparteien und Transaktionsregister (ABl. L 201 vom 27.7.2012, S. 1).

⁽¹) Richtlinie 2004/39/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 21. April 2004 über Märkte für Finanzinstrumente, zur Änderung der Richtlinien 85/611/EWG und 93/6/EWG des Rates und der Richtlinie 2000/12/EG des Europäischen Parlaments und des Rates und zur Aufhebung der Richtlinie 93/22/EWG des Rates (ABl. L 145 vom 30.4.2004, S. 1).

⁽è) Verordnung (EU) Nr. 1095/2010 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 24. November 2010 zur Errichtung einer Europäischen Aufsichtsbehörde (Europäische Wertpapier- und Marktaufsichtsbehörde), zur Änderung des Beschlusses Nr. 716/2009/EG und zur Aufhebung des Beschlusses 2009/77/EG der Kommission (ABl. L 331 vom 15.12.2010, S. 84).

Artikel 3

Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am zwanzigsten Tag nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 13. September 2016

Für die Kommission Der Präsident Jean-Claude JUNCKER

ANHANG I

NACH ARTIKEL 197 DER VERORDNUNG (EU) Nr. 575/2013 PRÄZISIERTE HAUPTINDIZES

Tabelle 1

Aktienindizes

Index	Land/Region
STOXX Asia/Pacific 600	Asien, Pazifischer Raum
ASX100	Australien
ATX Prime (¹)	Österreich
BEL20	Belgien
IBOVESPA	Brasilien
TSX60	Kanada
CETOP20 Index	Mitteleuropa
Hang Seng Mainland 100 Index (China)	China
NYSE ARCA China Index	China
Shanghai Shenzhen CSI 300	China
PX Prague	Tschechische Republik
OMX Copenhagen 20	Dänemark
FTSE RAFI Emerging Markets	Aufstrebende Märkte
MSCI Emerging Markets 50	Aufstrebende Märkte
FTSE Europe Index	Europa
STOXX Europe 600	Europa
MSCI AC Europe & Middle East	Europa und Mittlerer Osten
OMXH25	Finnland
SBF1 20 (²)	Frankreich
S&P BMI France	Frankreich
HDAX (3)	Deutschland
FTSE All World Index	Weltweit
MSCI ACWI	Weltweit
FT ASE Large Cap	Griechenland



Index	Land/Region
Hang Seng	Hongkong
Hang Seng Composite Index	Hongkong
CNX 100 Index	Indien
S&P BSE 100 Index	Indien
ISEQ 20	Irland
FTSE MIB	Italien
Nikkei 300	Japan
TOPIX mid 400	Japan
S&P Latin America 40	Lateinamerika
FTSE Bursa Malaysia KLCI Index	Malaysia
Mexico Bolsa Index	Mexiko
AEX	Niederlande
S&P NZX 15 Index	Neuseeland
OBX	Norwegen
WIG20	Polen
PSI 20	Portugal
MSCI Russia Index	Russland
Russian Traded Index	Russland
FTSE Straits Times Index	Singapur
FTSE JSE Top 40	Südafrika
INDI 25 Index	Südafrika
KOSPI 100	Südkorea
IBEX35	Spanien
OMXS60	Schweden
OMXSB	Schweden
SMI Expanded Index	Schweiz
TSEC Taiwan 50	Taiwan

Index	Land/Region
FTSE Nasdaq Dubai UAE 20 Index	Vereinigte Arabische Emirate
FTSE 350 (4)	Vereinigtes Königreich
NASDAQ100	Vereinigte Staaten
Russell 3000 Index	Vereinigte Staaten
S&P 500	Vereinigte Staaten

- (¹) Beinhaltet ATX. (²) Beinhaltet CAC40, CAC Next 20 und CAC Mid Cap. (³) Beinhaltet DAX und MDAX. (⁴) Beinhaltet FTSE 100.

Tabelle 2

Indizes auf Wandelschuldverschreibungen

Exane ECI-Europe	Europa
Jefferies JACI Global	Weltweit
Thomson Reuters Global Convertible	Weltweit

ANHANG II

NACH ARTIKEL 197 DER VERORDNUNG (EU) Nr. 575/2013 PRÄZISIERTE ANERKANNTE BÖRSEN

Tabelle 1

Anerkannte Börsen, an denen die in Anhang II der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 genannten Geschäfte nicht gehandelt werden

Geregelter Markt	MIC
EURONEXT PARIS	XPAR
BÖRSE BERLIN (REGULIERTER MARKT)	BERA
BÖRSE BERLIN (BERLIN SECOND REGULATED MARKET)	BERC
BÖRSE DÜSSELDORF (REGULIERTER MARKT)	DUSA
BÖRSE DÜSSELDORF — QUOTRIX (REGULIERTER MARKT)	DUSC
BÖRSE BERLIN EQUIDUCT TRADING (REGULIERTER MARKT)	EQTA
BÖRSE BERLIN EQUIDUCT TRADING (BERLIN SECOND REGULATED MARKET)	EQTB
HANSEATISCHE WERTPAPIERBÖRSE HAMBURG (REGULIERTER MARKT)	НАМА
NIEDERSÄCHSISCHE BÖRSE ZU HANNOVER (REGULIERTER MARKT)	HANA
BÖRSE MÜNCHEN (REGULIERTER MARKT)	MUNA
BÖRSE MÜNCHEN — MARKET MAKER MUNICH (REGULIERTER MARKT)	MUNC
BADEN-WÜRTTEMBERGISCHE WERTPAPIERBÖRSE (REGULIERTER MARKT)	STUA
FRANKFURTER WERTPAPIERBÖRSE (REGULIERTER MARKT)	FRAA, XETA
TRADEGATE BÖRSE (REGULIERTER MARKT)	XGRM
IRISH STOCK EXCHANGE — MAIN SECURITIES MARKET	XDUB
EURONEXT LISBON	XLIS
BOLSA DE BARCELONA	XBAR, XMCE
BOLSA DE BILBAO	XBIL, XMCE
BOLSA DE MADRID	XMAD, XMCE, MERF
BOLSA DE VALENCIA	XVAL, XMCE



BONDVISION MARKET BOND ELECTRONIC OPEN-END FUNDS AND ETC MARKET ETP MARKET FOR INVESTMENT VEHICLES (MIV) MIVX ELECTRONIC SOND MARKET MOTX ELECTRONIC SHARE MARKET MOTA MTS GOVERNMENT MARKET MTSA MTS GOVERNMENT MARKET MTSA MTS CORPORATE MARKET MTSM SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES ADPA AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA XDRF, SEND BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE XCYS SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SBMF SFOT REGULATED MARKET — BVB XRSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE XRMZ PRAGUE STOCK EXCHANGE XPRA BATS EUROPE REGULATED MARKET — BVB BATS EUROPE REGULATED MARKET — BVB SIDX MAIN BOARD SIDX EURONEXT LONDON XLDN LONDON STOCK EXCHANGE REGULATED MARKET XLON NASDAQ RIGA XRIS NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM XSGE OSLO AXESS XOAS OSLO BØRS	Geregelter Markt	MIC
ELECTRONIC BOND MARKET ELECTRONIC SHARE MARKET MTAA MTS GOVERNMENT MARKET MTS CORPORATE MARKET MTS CORPORATE MARKET MTS MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BWFM SPOT REGULATED MARKET — BWFM BATS EUROPE REGULATED MARKET BATS EUROPE REGULATED MARKET EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET — XLON NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS NOSS NASDAQ COPENHAGEN NASDAQ SOOS XOAS	BONDVISION MARKET	BOND
ELECTRONIC BOND MARKET ELECTRONIC SHARE MARKET MTSA MTS GOVERNMENT MARKET MTSC MTS CORPORATE MARKET MTSM SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE SATE, CHIX ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET — XLON NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS XOAS	ELECTRONIC OPEN-END FUNDS AND ETC MARKET	ETFP
ELECTRONIC SHARE MARKET MTS GOVERNMENT MARKET MTS C MTS CORPORATE MARKET MTSM SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA SURF, SEND BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET BATS EUROPE REGULATED MARKET BATE CHIX ISDX MAIN BOARD LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS XOAS	MARKET FOR INVESTMENT VEHICLES (MIV)	MIVX
MTS CORPORATE MARKET MTSM SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES ALAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET BATE CHIX ISDX MAIN BOARD LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN VAPA MTSM MESM ADPA ADPA ADPA MTSM	ELECTRONIC BOND MARKET	MOTX
MTS CORPORATE MARKET SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET BATE, CHIX ISDX MAIN BOARD LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN SEDX XDPA XDPA XLUX XCYS SEMF SBMF SBMF XBSE XRMZ XRMZ	ELECTRONIC SHARE MARKET	MTAA
SECURITISED DERIVATIVES MARKET SEDX MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES ALAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE XRMZ PRAGUE STOCK EXCHANGE BATE SUROPE REGULATED MARKET BATE SUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD ISDX EURONEXT LONDON XLDN LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN CSE OSLO AXESS XOAS	MTS GOVERNMENT MARKET	MTSC
MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN SCSE OSLO AXESS XOAS	MTS CORPORATE MARKET	MTSM
AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD ISDX EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS XOAS	SECURITISED DERIVATIVES MARKET	SEDX
BOURSE DE LUXEMBOURG XLUX CYPRUS STOCK EXCHANGE XCYS SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE XRMZ PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET BATE, CHIX ISDX MAIN BOARD ISDX EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET XLON NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	MERCADO DE DEUDA PUBLICA EN ANOTACIONES	XDPA
CYPRUS STOCK EXCHANGE SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE BATE, CHIX ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCYS SBMF XBSE XRMZ PRA BATE, CHIX ISDX ISDX LONDON XLDN XLDN XLDN XRIS NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS	AIAF — MERCADO DE RENTA FIJA	XDRF, SEND
SPOT REGULATED MARKET — BMFMS SPOT REGULATED MARKET — BVB XBSE RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE XRMZ PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD ISDX EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA XRIS NASDAQ STOCKHOLM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XBSE XRMZ XRMZ XRMZ XRMZ XRMZ XRMZ XPRA BATE, CHIX ISDX LOND XLDN XLDN XLDN XLDN XLON XLON XLON XSTO XNGM XNGM XNGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	BOURSE DE LUXEMBOURG	XLUX
SPOT REGULATED MARKET — BVB RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XBSE XRMZ XPRA BATE, CHIX ISDX LOND XLDN XLDN XLDN XLON XRIS XRIS XRIS XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	CYPRUS STOCK EXCHANGE	XCYS
RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XPRA XPRA XPRA XPRA XPRA ISDX LOND ISDX XLDN XLDN XLDN XLDN XLDN XLDN XLDN XLON XLON XLON XLON XLON XLON XNGM XRIS XOAS	SPOT REGULATED MARKET — BMFMS	SBMF
PRAGUE STOCK EXCHANGE BATS EUROPE REGULATED MARKET BATE, CHIX ISDX MAIN BOARD ISDX EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XPRA BATE, CHIX XLDN XNGM XRIS XSTO XNGM XNGM XNGM XNGM XCSE	SPOT REGULATED MARKET — BVB	XBSE
BATS EUROPE REGULATED MARKET ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS BATE, CHIX BATE, CHIX BATE, CHIX ISDX XLDN XLDN XLDN XLDN XLON XLON XRIS XASDA XRIS XSTO XNGM XNGM XNGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE	RM-SYSTEM CZECH STOCK EXCHANGE	XRMZ
ISDX MAIN BOARD EURONEXT LONDON LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN STO XCSE OSLO AXESS XOAS	PRAGUE STOCK EXCHANGE	XPRA
EURONEXT LONDON XLDN LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET XLON NASDAQ RIGA XRIS NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM XNGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	BATS EUROPE REGULATED MARKET	BATE, CHIX
LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET NASDAQ RIGA XRIS NASDAQ STOCKHOLM XSTO NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	ISDX MAIN BOARD	ISDX
NASDAQ RIGA NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN OSLO AXESS XOAS	EURONEXT LONDON	XLDN
NASDAQ STOCKHOLM NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN SCSE OSLO AXESS XOAS	LONDON STOCK EXCHANGE — REGULATED MARKET	XLON
NORDIC GROWTH MARKET NGM NASDAQ COPENHAGEN SCSE OSLO AXESS XOAS	NASDAQ RIGA	XRIS
NASDAQ COPENHAGEN XCSE OSLO AXESS XOAS	NASDAQ STOCKHOLM	XSTO
OSLO AXESS XOAS	NORDIC GROWTH MARKET NGM	XNGM
	NASDAQ COPENHAGEN	XCSE
OSLO BØRS XOSL	OSLO AXESS	XOAS
	OSLO BØRS	XOSL

Geregelter Markt	MIC
NASDAQ TALLINN	XTAL
NASDAQ HELSINKI	XHEL
VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL)	WBAH
VIENNA STOCKEXCHANGE SECOND REGULATED MARKET (GEREGELTER FREIVERKEHR)	WBGF
BULGARIAN STOCK EXCHANGE — SOFIA JSC	XBUL
NASDAQ ICELAND	XICE
BUDAPEST STOCK EXCHANGE	XBUD
BRATISLAVA STOCK EXCHANGE	XBRA
NASDAQ VILNIUS	XLIT
EURONEXT BRUSSELS	XBRU
ZAGREB STOCK EXCHANGE	XZAG
ELECTRONIC SECONDARY SECURITIES MARKET	HDAT
ATHENS EXCHANGE SECURITIES MARKET	XATH
EUROPEAN WHOLESALE SECURITIES MARKET	EWSM
MALTA STOCK EXCHANGE	XMAL
EURONEXT AMSTERDAM	XAMS
BONDSPOT SECURITIES MARKET	RPWC
WARSAW STOCK EXCHANGE	XWAR,WBON, WETP
LJUBLJANA STOCK EXCHANGE OFFICIAL MARKET	XLJU
GIBRALTAR STOCK EXCHANGE	GSXL

Tabelle 2

Anerkannte Börsen, an denen die in Anhang II der Verordnung (EU) Nr. 575/2013 genannten Geschäfte gehandelt werden

Geregelter Markt	MIC
MATIF	XMAT
MONEP	XMON



FOWERNEXT DERIVATIVES EUROPEAN ENERGY EXCHANGE EUREX DEUTSCHLAND MERCADO DE FUTUROS E OPCOES MERCADO DE FUTUROS E OPCOES MERCADO DE FUTUROS E OPCOES MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL OMIP MEFF EXCHANGE MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A XSRM DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CME EUROPE LIMITED CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFEU THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EX- CHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XIAD ITALIAN DERIVATIVES MARKET XIAD NASDAQ STOCKHOLM XSTO SESH NOREXECO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH BUDAPEST STOCK EXCHANGE	Geregelter Markt	MIC
EUREX DEUTSCHLAND MERCADO DE FUTUROS E OPCOES MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A XSRM DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMEMS BMEM POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — HIANCIAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLO ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET ICHANGES (LIFFE) THALIAN DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	POWERNEXT DERIVATIVES	XPOW
MERCADO DE FUTUROS E OPCOES MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL OMIP MEFF EXCHANGE XMRV, XMPW MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS BMFM POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EX- CHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET INASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	EUROPEAN ENERGY EXCHANGE	XEEE
MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL. MERF EXCHANGE XMRV, XMPW MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS BMFM POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EX- CHANGES (LIFTE) THE LONDON STOCK EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO ONORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	EUREX DEUTSCHLAND	XEUR
MEFF EXCHANGE MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A XSRM DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMEMS BMEM POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CMED ICE EUROPE LIMITED CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFIL ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION IFIL ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFIL THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON STOCK EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM NASDAQ STOCKHOLM ISH NOREXFCO NASDAQ OSLO ONORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMITLICHER HANDEL) WBAH	MERCADO DE FUTUROS E OPCOES	MFOX
MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS BMFM POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH POOL RISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO ONORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	MERCADO REGULAMENTADO DE DERIVADOS DO MIBEL	OMIP
DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CME EUROPE LIMITED CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFIX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET INASDAQ STOCKHOLM ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM ISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMITLICHER HANDEL) WBAH	MEFF EXCHANGE	XMRV, XMPW
POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE CME EUROPE LIMITED CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION IFL ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	MERCADO DE FUTUROS DE ACEITE DE OLIVA — S.A	XSRM
CME EUROPE LIMITED CMED ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION IFLO ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION IFLO ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	DERIVATIVES REGULATED MARKET — BMFMS	BMFM
ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION IFEU ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION IFLO ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION IFLO ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE XLME LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	POWER EXCHANGE CENTRAL EUROPE	XPXE
ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	CME EUROPE LIMITED	CMED
ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET ITALIAN DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM ISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	ICE FUTURES EUROPE — ENERGY PRODUCTS DIVISION	IFEU
ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION IFLX THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET XSTO FISH POOL FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	ICE FUTURES EUROPE — FINANCIAL PRODUCTS DIVISION	IFLL
THE LONDON INTERNATIONAL FINANCIAL FUTURES AND OPTIONS EXCHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES MARKET XLEF XLME XLME XLME XLME XLME XDMI XSTO FISH NOREXECO NEXO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	ICE FUTURES EUROPE — EQUITY PRODUCTS DIVISION	IFLO
CHANGES (LIFFE) THE LONDON METAL EXCHANGE LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XLOD ITALIAN DERIVATIVES MARKET XDMI NASDAQ STOCKHOLM XSTO FISH POOL FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	ICE FUTURES EUROPE — AGRICULTURAL PRODUCTS DIVISION	IFLX
LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH		XLIF
ITALIAN DERIVATIVES MARKET NASDAQ STOCKHOLM KSTO FISH POOL FISH NOREXECO NEXO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	THE LONDON METAL EXCHANGE	XLME
NASDAQ STOCKHOLM FISH POOL FISH NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	LONDON STOCK EXCHANGE DERIVATIVES MARKET	XLOD
FISH POOL NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	ITALIAN DERIVATIVES MARKET	XDMI
NOREXECO NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	NASDAQ STOCKHOLM	XSTO
NASDAQ OSLO NORX OSLO BØRS EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES XBRD ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	FISH POOL	FISH
OSLO BØRS XOSL EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES XBRD ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	NOREXECO	NEXO
EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES XBRD ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	NASDAQ OSLO	NORX
ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET XADE VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	OSLO BØRS	XOSL
VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL) WBAH	EURONEXT BRUSSELS DERIVATIVES	XBRD
	ATHENS EXCHANGE DERIVATIVES MARKET	XADE
BUDAPEST STOCK EXCHANGE XBUD	VIENNA STOCKEXCHANGE OFFICIAL MARKET (AMTLICHER HANDEL)	WBAH
	BUDAPEST STOCK EXCHANGE	XBUD

Geregelter Markt	MIC
ICE ENDEX DERIVATIVES	NDEX
EURONEXT EQF — EQUITIES AND INDICES DERIVATIVES	XEUE
WARSAW STOCK EXCHANGE/COMMODITIES/POLISH POWER EXCHANGE/COMMODITY DERIVATIVES	PLPD

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) 2016/1647 DER KOMMISSION

vom 13. September 2016

zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in Vietnam, die von Best Royal Co. Ltd, Lac Cuong Footwear Co., Ltd, Lac Ty Co., Ltd, Saoviet Joint Stock Company (Megastar Joint Stock Company), VMC Royal Co Ltd, Freetrend Industrial Ltd. und dem mit ihm verbundenen Unternehmen Freetrend Industrial A (Vietnam) Co, Ltd., Fulgent Sun Footwear Co., Ltd, General Shoes Ltd, Golden Star Co, Ltd, Golden Top Company Co., Ltd, Kingmaker Footwear Co. Ltd., Tripos Enterprise Inc. und Vietnam Shoe Majesty Co., Ltd hergestellt werden, sowie zur Durchführung des Urteils des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 und C-34/14

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union (AEUV), insbesondere auf Artikel 266,

gestützt auf die Verordnung (EU) 2016/1036 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2016 über den Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Union gehörenden Ländern (¹) (im Folgenden "Grundverordnung"), insbesondere auf Artikel 9 und Artikel 14,

in Erwägung nachstehender Gründe:

A. VERFAHREN

- (1) Am 23. März 2006 erließ die Kommission die Verordnung (EG) Nr. 553/2006 der Kommission (²), mit der vorläufige Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder (im Folgenden "Schuhe") mit Ursprung in der Volksrepublik China (im Folgenden "VR China") und Vietnam eingeführt wurden (im Folgenden "vorläufige Verordnung").
- (2) Mit der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 (³) führte der Rat für zwei Jahre endgültige Antidumpingzölle zwischen 9,7 % und 16,5 % auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in Vietnam und in der VR China ein (im Folgenden "Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 des Rates" oder "streitige Verordnung").
- (3) Mit der Verordnung (EG) Nr. 388/2008 (4) weitete der Rat die endgültigen Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der VR China auf die aus der Sonderverwaltungsregion Macau (im Folgenden "SVR Macau") versandten Einfuhren aus, ob als Ursprungserzeugnisse der SVR Macau angemeldet oder nicht.
- (4) Nach der am 3. Oktober 2008 eingeleiteten Überprüfung wegen des bevorstehenden Außerkrafttretens der Maßnahmen (5) (im Folgenden "Auslaufüberprüfung") verlängerte der Rat die Antidumpingmaßnahmen mit der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 (6) um 15 Monate, d. h. bis zum 31. März 2011, dem Zeitpunkt des Auslaufens der Maßnahmen.

⁽¹⁾ ABl. L 176 vom 30.6.2016, S. 21.

⁽²⁾ Verordnung (EG) Nr. 553/2006 der Kommission vom 23. März 2006 zur Einführung eines vorläufigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China und Vietnam (ABl. L 98 vom 6.4.2006, S. 3).

⁽³⁾ Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 des Rates vom 5. Oktober 2006 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China und Vietnam (ABl. L 275 vom 6.10.2006, S. 1).

⁽⁴⁾ Verordnung (EG) Nr. 388/2008 des Rates vom 29. April 2008 zur Ausweitung der mit der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 eingeführten endgültigen Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China auf die aus der Sonderverwaltungsregion Macau versandten Einfuhren der gleichen Ware, ob als Ursprungserzeugnisse der Sonderverwaltungsregion Macau angemeldet oder nicht (ABl. L 117 vom 1.5.2008, S. 1).
(5) ABl. C 251 vom 3.10.2008, S. 21.

⁽e) Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 des Rates vom 22. Dezember 2009 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in Vietnam und in der Volksrepublik China, ausgeweitet auf aus der Sonderverwaltungsregion Macau versandte Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder, ob als Ursprungserzeugnisse der Sonderverwaltungsregion Macau angemeldet oder nicht, nach einer Auslaufüberprüfung nach Artikel 11 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 384/96 des Rates (ABl. L 352 vom 30.12.2009, S. 1).

- (5) Brosmann Footwear (HK) Ltd, Seasonable Footwear (Zhongshan) Ltd, Lung Pao Footwear (Guangzhou) Ltd und Risen Footwear (HK) Co Ltd sowie Zhejiang Aokang Shoes Co. Ltd (im Folgenden "Antragsteller") fochten die streitige Verordnung vor dem Gericht erster Instanz (nunmehr Gericht) an. Mit den Urteilen vom 4. März 2010 in der Rechtssache T-401/06 Brosmann Footwear (HK) und andere/Rat, Slg. 2010, II-671, und in den verbundenen Rechtssachen T-407/06 und T-408/06 Zhejiang Aokang Shoes und Wenzhou Taima Shoes/Rat, Slg. 2010, II-747, wies das Gericht diese Anfechtungen zurück.
- (6) Die Antragsteller legten Einspruch gegen diese Urteile ein. Mit seinen Urteilen vom 2. Februar 2012 in der Rechtssache C-249/10 P Brosmann und andere und vom 15. November 2012 in der Rechtssache C-247/10 P Zhejjang Aokang Shoes Co. Ltd (im Folgenden "Urteile Brosmann und Aokang") hob der Gerichtshof diese Urteile auf. Er stellte fest, dass dem Gericht insofern ein Rechtsfehler unterlaufen sei, als es angenommen habe, dass die Kommission nicht verpflichtet sei, die auf der Grundlage von Artikel 2 Absatz 7 Buchstaben b und c der Grundverordnung gestellten Anträge auf Marktwirtschaftsbehandlung (im Folgenden "MWB") von nicht in die Stichprobe einbezogenen Wirtschaftsteilnehmern zu prüfen (Rn. 36 des Urteils in der Rechtssache C-249/10 P und Rn. 29 und 32 des Urteils in der Rechtssache C-247/10 P).
- (7) Der Gerichtshof urteilte dann selbst in der Sache. Er kam zu folgenden Schluss: "[...] dass die Kommission die begründeten Anträge hätte prüfen müssen, die ihr von den Rechtsmittelführerinnen zwecks Zuerkennung des MWS im Rahmen des von der streitigen Verordnung erfassten Antidumpingverfahrens auf der Grundlage von Artikel 2 Absatz 7 Buchstaben b und c der Grundverordnung vorgelegt wurden. Sodann ist nicht auszuschließen, dass eine solche Prüfung dazu geführt hätte, dass für sie ein anderer endgültiger Antidumpingzoll festgesetzt worden wäre als der nach Artikel 1 Absatz 3 der streitigen Verordnung für sie geltende Satz von 16,5 %. Aus dieser Bestimmung geht nämlich hervor, dass für den einzigen in die Stichprobe einbezogenen chinesischen Marktteilnehmer, der den MWS erhalten hat, ein endgültiger Antidumpingzoll von 9,7 % festgesetzt wurde. Wie aber Randnr. 38 des vorliegenden Urteils zu entnehmen ist, hätten die Rechtsmittelführerinnen, wenn die Kommission festgestellt hätte, dass auch für sie marktwirtschaftliche Bedingungen herrschten, und wenn die Berechnung einer individuellen Dumpingspanne nicht möglich gewesen wäre, ebenfalls in den Genuss des letztgenannten Satzes kommen müssen" (Rn. 42 des Urteils in der Rechtssache C-249/10 P und Rn. 36 des Urteils in der Rechtssache C-247/10 P).
- (8) Infolgedessen erklärte er die streitige Verordnung für nichtig, soweit sie die betroffenen Antragsteller betrifft.
- (9) Im Oktober 2013 gab die Kommission durch eine im Amtsblatt der Europäischen Union veröffentlichte Bekanntmachung (7) bekannt, dass sie beschlossen hat, das Antidumpingverfahren genau an der Stelle wieder aufzunehmen, an der es zu der Rechtswidrigkeit gekommen ist, und zu prüfen, ob für die Antragsteller im Zeitraum vom 1. April 2004 bis zum 31. März 2005 marktwirtschaftliche Bedingungen herrschten; sie forderte interessierte Parteien auf, sich zu melden.
- (10) Im März 2014 lehnte der Rat mit dem Durchführungsbeschluss 2014/149/EU des Rates (8) einen Vorschlag der Kommission zur Verabschiedung einer Durchführungsverordnung des Rates zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China, die von Brosmann Footwear (HK) Ltd, Seasonable Footwear (Zhongshan) Ltd, Lung Pao Footwear (Guangzhou) Ltd, Risen Footwear (HK) Co Ltd und Zhejiang Aokang Shoes Co. Ltd hergestellt werden, ab und stellte die Verfahren in Bezug auf diese Hersteller ein. Der Rat war der Auffassung, dass Einführer, die Schuhe von jenen ausführenden Herstellern gekauft hatten und denen die entsprechenden Zölle von den zuständigen nationalen Behörden auf der Grundlage des Artikels 236 der Verordnung (EWG) Nr. 2913/92 des Rates (9) (im Folgenden "Zollkodex der Gemeinschaften") erstattet worden waren, auf der Grundlage des Artikels 1 Absatz 4 der streitigen Verordnung, mit dem die Bestimmungen des Zollkodex der Gemeinschaften (10), und insbesondere sein Artikel 221, für die Vereinnahmung der Zölle für anwendbar erklärt wurden, einen Vertrauensschutz erworben hätten.
- (11) Drei Einführer der betroffenen Ware C&J Clark International Ltd. (im Folgenden "Clark"), Puma SE (im Folgenden "Puma") und Timberland Europe B.V. (im Folgenden "Timberland") (im Folgenden "betroffene Einführer") haben die Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einführen bestimmter Schuhe aus China und Vietnam unter Berufung auf die in den Erwägungsgründen 5 bis 7 erwähnte Rechtsprechung vor ihren nationalen Gerichten angefochten, welche die Angelegenheiten dem Gerichtshof zur Vorabentscheidung vorgelegt haben.

⁽⁷⁾ ABl. C 295 vom 11.10.2013, S. 6.

⁽⁸⁾ Durchführungsbeschluss 2014/149/EU des Rates vom 18. März 2014 zur Ablehnung des Vorschlags für eine Durchführungsverordnung des Rates zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China, die von Brosmann Footwear (HK) Ltd, Seasonable Footwear (Zhongshan) Ltd, Lung Pao Footwear (Guangzhou) Ltd, Risen Footwear (HK) Co Ltd und Zhejiang Aokang Shoes Co. Ltd hergestellt werden (ABl. L 82 vom 20.3.2014, S. 27).

⁽⁹⁾ Verordnung (EWG) Nr. 2913/92 des Rates vom 12. Oktober 1992 zur Festlegung des Zollkodex der Gemeinschaften (ABl. L 302 vom 19.10.1992, S. 1).

⁽¹º) Seit dem 1. Mai 2016 gilt die Verordnung (EU) Nr. 952/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. Oktober 2013 zur Festlegung des Zollkodex der Union, der den Zollkodex der Gemeinschaften ersetzt (ABl. L 269 vom 10.10.2013, S. 1). Die für dieses Verfahren wesentlichen Bestimmungen sind unverändert geblieben.

- (12) In den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE hat der Gerichtshof die Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 und die Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 für nichtig erklärt, weil die Europäische Kommission entgegen den Anforderungen des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe b und des Artikels 9 Absatz 5 der Verordnung (EG) Nr. 384/96 des Rates (11) die von den nicht in die Stichprobe einbezogenen ausführenden Herstellern in der VR China und in Vietnam eingereichten Anträge auf MWB und auf individuelle Behandlung (im Folgenden "IB") nicht geprüft hatte (im Folgenden "Urteile").
- (13) Betreffend die dritte Rechtssache C-571/14 Timberland Europe B.V./Inspecteur van de Belastingdienst, kantoor Rotterdam Rijnmond beschloss der Gerichtshof am 11. April 2016, die Rechtssache auf Ersuchen des vorlegenden nationalen Gerichts aus dem Register zu streichen.
- (14) Artikel 266 AEUV sieht vor, dass die Organe die erforderlichen Maßnahmen ergreifen müssen, um den Gerichtsurteilen nachzukommen. Im Falle der Nichtigerklärung eines von den Organen angenommenen Rechtsakts im Rahmen eines Verwaltungsverfahrens — wie z. B. eines Antidumpingverfahrens — wird die Vereinbarkeit mit dem Urteil des Gerichtshofs dadurch hergestellt, dass der für nichtig erklärte Rechtsakt durch einen neuen Rechtsakt ersetzt wird, in dem die vom Gerichtshof festgestellte Rechtswidrigkeit beseitigt ist (12).
- (15) Nach der Rechtsprechung des Gerichtshofs kann das Verfahren zur Ersetzung des für nichtig erklärten Rechtsakts genau an dem Punkt wieder aufgenommen werden, an dem die Rechtswidrigkeit eingetreten ist (13). Dies bedeutet insbesondere, dass, wenn ein Rechtsakt, der ein Verwaltungsverfahren abschließt, für nichtig erklärt wird, diese Nichtigerklärung sich nicht notwendigerweise auf die vorbereitenden Rechtsakte, wie etwa die Einleitung eines Antidumpingverfahrens, auswirkt. Wird eine Verordnung zur Einführung endgültiger Antidumpingmaßnahmen für nichtig erklärt, bedeutet dies, dass das Antidumpingverfahren nach der Nichtigerklärung noch nicht abgeschlossen ist, weil der das Antidumpingverfahren abschließende Rechtsakt nicht mehr Teil der Rechtsordnung der Union ist (14), es sei denn, die Rechtswidrigkeit ist in der Phase der Verfahrenseinleitung eingetreten.
- (16) Abgesehen davon, dass die Organe nicht die MWB- und IB-Anträge geprüft haben, die von den nicht in die Stichprobe einbezogenen ausführenden Herstellern in der VR China und in Vietnam eingereicht wurden, bleiben alle anderen Feststellungen in der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 und der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 weiterhin gültig.
- (17) Im vorliegenden Fall ist die Rechtswidrigkeit nach der Verfahrenseinleitung eingetreten. Daher entschied die Kommission, dieses Antidumpingverfahren, das zu dem Zeitpunkt, zu dem die Rechtswidrigkeit eingetreten ist, aufgrund der Urteile noch nicht abgeschlossen war, wieder aufzunehmen und zu prüfen, ob für die betroffenen ausführenden Hersteller im Zeitraum vom 1. April 2004 bis zum 31. März 2005, dem Zeitraum der Untersuchung, die zur Einführung endgültiger Zölle gemäß den Erwägungsgründen 1 und 2 führte (im Folgenden "Ausgangsuntersuchung"), marktwirtschaftliche Bedingungen herrschten. Die Kommission prüfte darüber hinaus, soweit dies angezeigt war, ob die betroffenen ausführenden Hersteller die Kriterien für eine IB nach Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in ihrer Fassung vor dem Inkrafttreten der Verordnung (EU) Nr. 765/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates (15) (im Folgenden "Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung") erfüllten (16).
- (18) Mit der Durchführungsverordnung (EU) 2016/1395 der Kommission (17) wurden auf die von Clark und Puma getätigten Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der VR China, die von dreizehn ausführenden chinesischen Herstellern hergestellt werden, wieder ein endgültiger Antidumpingzoll eingeführt und der vorläufig erhobene Zoll endgültig vereinnahmt; die betreffenden Hersteller hatten im Rahmen der Untersuchung, die zur Einführung endgültiger Zölle führte (im Folgenden "Ausgangsuntersuchung"), MWB- und IB-Anträge eingereicht, waren aber nicht in die im Zuge jener Untersuchung gebildete Stichprobe einbezogen worden.
- (11) Verordnung (EG) Nr. 384/96 des Rates vom 22. Dezember 1995 über den Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern (ABl. L 56 vom 6.3.1996, S. 1).
- (12) Verbundene Rechtssachen 97, 193, 99 und 215/86 Asteris AE und andere sowie Griechenland/Kommission, Slg. 1988, 2181, Rn. 27 und 28.
- (13) Rechtssache C-415/96 Spanien/Kommission, Slg. 1998, I-6993, Rn. 31; Rechtssache C-458/98 P Industrie des Poudres Sphériques/Rat, Slg. 2000, I-8147, Rn. 80 bis 85; Rechtssache T-301/01 Alitalia/Kommission, Slg. 2008, II-1753, Rn. 99 und 142; verbundene Rechtssachen T-267/08 und T-279/08 Région Nord-Pas de Calais/Kommission, Slg. 2011, II-1999, Rn. 83.
- (¹⁴) Rechtssache C-415/96 Spanien/Kommission, Slg. 1998, I-6993, Rn. 31; Rechtssache C-458/98 P Industrie des Poudres Sphériques/Rat, Slg. 2000, I-8147, Rn. 80 bis 85.
- (15) Verordnung (EU) Nr. 765/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 13. Juni 2012 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 des Rates über den Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern (ABl. L 237 vom 3.9.2012, S. 1).
- (¹6) Gemäß Artikel 2 der Verordnung (EU) Nr. 765/2012 gelten die mit der Änderungsverordnung eingeführten Änderungen nur für Untersuchungen, die nach Inkrafttreten der Verordnung eingeleitet werden. Die vorliegende Untersuchung wurde jedoch am 7. Juli 2005 eingeleitet (ABl. C 166 vom 7.7.2005, S. 14).
 (¹7) Durchführungsverordnung (EU) 2016/1395 der Kommission vom 18. August 2016 zur Wiedereinführung eines endgültigen
- (17) Durchführungsverordnung (EU) 2016/1395 der Kommission vom 18. August 2016 zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China, die von Buckinghan Shoe Mfg Co. Ltd., Buildyet Shoes Mfg., DongGuan Elegant Top Shoes Co. Ltd., Dongguan Stella Footwear Co Ltd, Dongguan Taiway Sports Goods Limited, Foshan City Nanhai Qun Rui Footwear Co., Jianle Footwear Industrial, Sihui Kingo Rubber Shoes Factory, Synfort Shoes Co. Ltd., Taicang Kotoni Shoes Co. Ltd., Wei Hao Shoe Co. Ltd., Wei Hua Shoe Co. Ltd. und Win Profile Industries Ltd hergestellt werden, sowie zur Durchführung des Urteils des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 und C-34/14 (ABl. L 225 vom 19.8.2016, S. 52).

- (19) In Bezug auf die Einfuhren von Clark, Puma und Timberland aus Vietnam bewertete die Kommission alle MWBund IB-Anträge, die von den nicht in die Stichprobe einbezogenen betroffenen ausführenden Herstellern im Rahmen der Ausgangsuntersuchung eingereicht worden waren.
- (20) Was die Einfuhren von Timberland anbelangt, so handelte es sich bei einem der beiden in der Rechtssache C-571/14 ermittelten chinesischen Lieferanten, nämlich bei General Shoes Ltd, de facto um ein Unternehmen mit Sitz in Vietnam, das im Rahmen der aktuellen Untersuchung auch als solches bewertet wurde. Wie in Erwägungsgrund 144 dargelegt, wurde die diesbezügliche Feststellung später vom Verband der europäischen Sportartikelindustrie (im Folgenden "FESI") angefochten, der geltend machte, dass es sich bei General Shoes Ltd tatsächlich um einen chinesischen Lieferanten handele.

B. DURCHFÜHRUNG DER URTEILE DES GERICHTSHOFS IN DEN VERBUNDENEN RECHTSSACHEN C-659/13 UND C-34/14 BETREFFEND EINFUHREN AUS VIETNAM

- (21) Die Kommission hat die Möglichkeit, die streitige Verordnung nur in den Punkten zu ändern, die ihre Nichtigerklärung zur Folge hatten, und die Teile der Bewertung, die nicht von dem Urteil betroffen sind, unverändert zu lassen (18).
- (22) Mit dieser Verordnung sollen die Aspekte der streitigen Verordnung korrigiert werden, die nicht mit der Grundverordnung in Einklang standen und die somit, sofern bestimmte ausführende Hersteller aus Vietnam betroffen sind, zur Nichtigerklärung führten.
- (23) Alle anderen Feststellungen in der streitigen Verordnung, die nicht vom Gerichtshof für nichtig erklärt wurden, bleiben weiterhin gültig und werden hiermit in die vorliegende Verordnung übernommen.
- (24) Daher beschränken sich die nachfolgenden Erwägungsgründe auf die neue Bewertung, die mit Blick auf die Durchführung der Urteile notwendig ist.
- (25) Die Kommission hat geprüft, ob im Zeitraum vom 1. April 2004 bis zum 31. März 2005 die Bedingungen für eine MWB bzw. IB für die vietnamesischen ausführenden Hersteller gegeben waren, bei denen es sich um Lieferanten von Clark, Puma und Timberland handelte und die im Rahmen der Untersuchung einen MWB- und/ oder IB-Antrag gestellt haben. Dabei geht es darum, festzustellen, inwieweit die drei betroffenen Einführer Anspruch auf Erstattung des entrichteten Antidumpingzolls in Bezug auf Antidumpingzölle haben, die sie für Ausfuhren ihrer vietnamesischen Lieferanten, die einen Antrag auf MWB und/oder IB gestellt haben, entrichtet haben.
- (26) Sollte aus dieser Prüfung hervorgehen, dass dem vietnamesischen ausführenden Hersteller, dessen Ausfuhren dem von den drei betroffenen Einführern entrichteten Antidumpingzoll unterworfen waren, eine MWB oder IB hätte gewährt werden müssen, müsste den betroffenen ausführenden Herstellern ein unternehmensspezifischer Zollsatz zuerkannt werden und die Erstattung des Zolls würde auf einen Betrag begrenzt, der der Differenz zwischen dem entrichteten Zollsatz, nämlich 10 %, und dem für den betroffenen ausführenden Hersteller gegebenenfalls berechneten unternehmensspezifischen Zollsatz entspricht.
- (27) Sollte hingegen aus der Prüfung der MWB- und IB-Anträge hervorgehen, dass sowohl eine MWB als auch eine IB zu verweigern sind, kann keine Erstattung von Antidumpingzöllen gewährt werden.
- (28) Wie in Erwägungsgrund 12 dargelegt, hat der Gerichtshof die streitige Verordnung und die Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 in Bezug auf Ausfuhren in die Union bestimmter von C&J Clark International Ltd, Puma SE und Timberland Europe B.V. eingeführter Schuhe von vierzehn vietnamesischen ausführenden Herstellern, nämlich Best Royal Co. Ltd, Lac Cuong Footwear Co., Ltd, Lac Ty Co., Ltd, Saoviet Joint Stock Company (Megastar Joint Stock Company), VMC Royal Co Ltd., Freetrend Industrial Ltd. und dem mit ihm verbundenen Unternehmen Freetrend Industrial A (Vietnam) Co, Fulgent Sun Footwear Co., Ltd, General Shoes Ltd, Golden Star Co, Ltd, Golden Top Company Co., Ltd, Kingmaker Footwear Co. Ltd., Tripos Enterprise Inc. und Vietnam Shoe Majesty Co., Ltd. (im Folgenden "betroffene ausführende Hersteller"), für nichtig erklärt, insofern als die Kommission nicht die unter anderem von den ausführenden Herstellern in Vietnam gestellten MWB- und IB-Anträge geprüft hatte.

⁽¹⁸⁾ Rechtssache C-458/98 P Industrie des Poudres Sphériques/Rat, Slg. 2000, I-8147.

(29) Folglich prüfte die Kommission in einem ersten Schritt die MWB- und IB-Anträge dieser vierzehn ausführenden Hersteller, um den für ihre Ausfuhren geltenden Zollsatz zu bestimmen. Die Bewertung ergab, dass die bereitgestellten Informationen nicht ausreichten, um nachzuweisen, dass die betroffenen ausführenden Hersteller unter marktwirtschaftlichen Bedingungen tätig waren bzw. dass sie die Voraussetzungen für eine individuelle Behandlung erfüllten (detaillierte Erläuterungen unter Erwägungsgrund 30 ff.).

1. Bewertung der MWB-Anträge

- (30) Es ist darauf hinzuweisen, dass die Beweislast dem Hersteller obliegt, der nach Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe b der Grundverordnung eine MWB beantragt. Zu diesem Zweck sieht Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe c Unterabsatz 1 vor, dass der vom Hersteller eingereichte Antrag ausreichendes Beweismaterial, wie in der Bestimmung definiert, dahingehend enthalten muss, dass der Hersteller unter marktwirtschaftlichen Bedingungen tätig ist. Daher sind die Organe der Union nicht zu dem Nachweis verpflichtet, dass der Hersteller die Voraussetzungen für die Zuerkennung dieses Status nicht erfüllt. Dagegen haben die Unionsorgane zu beurteilen, ob die vom betroffenen Hersteller vorgelegten Nachweise als Beleg dafür ausreichen, dass die Kriterien des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe c Unterabsatz 1 der Grundverordnung erfüllt sind, sodass ihm eine MWB zuerkannt werden kann, und der Unionsrichter hat zu prüfen, ob diese Beurteilung offensichtlich fehlerhaft ist (Rn. 32 des Urteils in der Rechtssache C-249/10 P und Rn. 24 des Urteils in der Rechtssache C-247/10 P).
- (31) Nach Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe c der Grundverordnung müssen alle fünf in diesem Artikel aufgeführten Kriterien erfüllt sein, damit einem ausführenden Hersteller eine MWB gewährt werden kann. Daher war die Kommission der Auffassung, dass die Nichterfüllung mindestens eines Kriteriums ausreichte, um den MWB-Antrag abzulehnen.
- (32) Keiner der betroffenen ausführenden Hersteller war imstande, nachzuweisen, dass er das erste Kriterium (Unternehmensentscheidungen) erfüllte. So ging aus den von acht ausführenden Herstellern (V1, V2, V4, V7, V8, V9, V13, V14) vorgelegten Informationen hervor, dass der Staat bedeutenden Einfluss auf Unternehmensentscheidungen nimmt. Die übrigen sechs ausführenden Hersteller machten in Bezug auf das erste Kriterium keine wesentlichen und vollständigen Angaben (z. B. Nachweise betreffend die Struktur und das Kapital des Unternehmens, die Inlandsumsätze, die Besetzung der Leitungspositionen usw.), um nachzuweisen, dass ihre Unternehmensentscheidungen auf der Grundlage von Marktsignalen ohne nennenswerten Einfluss des Staates getroffen werden.
- (33) Außerdem erfüllten zehn Unternehmen (V1, V2, V3, V5, V6, V7, V9, V10, V11, V12) nicht das zweite Kriterium (Buchführung), da sie nicht eine einzige klare Buchführung vorlegten. Im Einzelnen wurden folgende Unzulänglichkeiten festgestellt: Nichtvorlage eines geprüften Jahresabschlusses oder Fehlen eines Prüfungsvermerks des Abschlussprüfers, im Prüfungsvermerk enthaltene Hinweise auf schwerwiegende Mängel (wie etwa die Nichteinhaltung internationaler Buchführungsgrundsätze) und Widersprüche zwischen bestimmten im MWB-Antrag enthaltenen Angaben zu Darlehen und den im Abschluss enthaltenen Angaben. Bei den übrigen vier Unternehmen wurde das zweite Kriterium aus den in Erwägungsgrund 31 dargelegten Gründen nicht bewertet.
- (34) In Bezug auf das dritte Kriterium (Vermögenswerte und "übertragene" Verzerrungen) legten acht ausführende Hersteller (V2, V4, V5, V7, V8, V10, V11, V12) keine vollständigen Informationen (z. B. Nachweise betreffend die im Besitz des Unternehmens befindlichen Vermögenswerte und Landnutzungsrechte, Erläuterungen zur Nichtabführung von Ertragsteuern) vor, um nachzuweisen, dass keine Verzerrungen infolge des früheren nichtmarktwirtschaftlichen Systems mehr vorliegen. Bei den übrigen sechs Unternehmen wurde das dritte Kriterium aus den in Erwägungsgrund 31 dargelegten Gründen nicht bewertet.
- (35) Ebenso wurden aus den in Erwägungsgrund 31 dargelegten Gründen bei keinem der betroffenen ausführenden Hersteller das vierte Kriterium (Eigentums- und Insolvenzvorschriften) und das fünfte Kriterium (Währungsumrechnungen) bewertet.
- (36) Auf der Grundlage der obigen Ausführungen ist die Kommission zu dem Schluss gekommen, dass keinem der vierzehn betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller eine MWB gewährt werden sollte; sie hat die betroffenen ausführenden Hersteller hierüber unterrichtet und sie aufgefordert, ihre Stellungnahmen abzugeben. Von keinem der vierzehn betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller ist eine Stellungnahme eingegangen.
- (37) Somit erfüllte keiner der vierzehn betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller alle Kriterien des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe c der Grundverordnung; deshalb wird allen eine MWB verweigert.

2. Bewertung der IB-Anträge

- (38) In Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung ist festgelegt, dass, wenn Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe a derselben Verordnung Anwendung findet, unternehmensspezifische Zölle für diejenigen Ausführer festgesetzt werden, die nachweisen können, dass sie alle in Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung festgelegten Kriterien erfüllen.
- (39) Wie in Erwägungsgrund 30 dargelegt, ist darauf hinzuweisen, dass die Beweislast dem Hersteller obliegt, der nach Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung eine IB beantragt. Zu diesem Zweck sieht Artikel 9 Absatz 5 Unterabsatz 1 vor, dass der vom Hersteller eingereichte Antrag ordnungsgemäß begründet sein muss. Daher sind die Organe der Union nicht zu dem Nachweis verpflichtet, dass der Ausführer die Voraussetzungen für die Zuerkennung dieses Status nicht erfüllt. Die Organe der Union müssen vielmehr beurteilen, ob die vom betroffenen Ausführer vorgelegten Nachweise als Beleg dafür ausreichen, dass die Kriterien des Artikels 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung erfüllt sind, sodass ihm eine IB gewährt werden kann.
- (40) Im Einklang mit Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung müssen die Ausführer auf der Grundlage eines ordnungsgemäß begründeten Antrags nachweisen, dass alle fünf in diesem Artikel aufgelisteten Kriterien erfüllt sind, sodass ihnen eine IB gewährt werden kann.
- (41) Daher war die Kommission der Auffassung, dass die Nichterfüllung mindestens eines Kriteriums ausreichte, um den IB-Antrag abzulehnen.
- (42) Es handelt sich um folgende fünf Kriterien:
 - a) Die Ausführer können, sofern es sich um ganz oder teilweise in ausländischem Eigentum befindliche Unternehmen oder Joint Ventures handelt, Kapital und Gewinne frei zurückführen;
 - b) die Ausfuhrpreise und -mengen sowie die Verkaufsbedingungen werden frei festgelegt;
 - c) die Mehrheit der Anteile ist im Besitz von Privatpersonen; staatliche Vertreter, die im Leitungsgremium sitzen oder Schlüsselpositionen im Management bekleiden, sind entweder in der Minderheit, oder das Unternehmen ist dennoch nachweislich von staatlichen Eingriffen hinreichend unabhängig;
 - d) Währungsumrechnungen erfolgen zu Marktkursen;
 - e) der Staat nimmt nicht in einem solchen Maße Einfluss, dass Maßnahmen umgangen werden können, wenn für einzelne Ausführer unterschiedliche Zollsätze festgesetzt werden.
- (43) Alle vierzehn vietnamesischen ausführenden Hersteller, die eine MWB beantragten, beantragten auch eine IB für den Fall, dass ihnen keine MWB gewährt würde
- (44) Vier ausführende Hersteller (Unternehmen V6, V12, V13, V14) erfüllten das erste Kriterium (Rückführung von Kapital) nicht, da sie keine stichhaltigen Beweise dafür beibrachten, dass eine Kapitalrückführung zulässig war.
- (45) Keiner der vierzehn betroffenen ausführenden Hersteller war imstande, nachzuweisen, dass er das zweite Kriterium (freie Festlegung der Ausfuhrmengen und -preise) erfüllte. Insbesondere wurde im Falle von neun ausführenden Herstellern (Unternehmen V1, V2, V4, V7, V8, V9, V10, V13, V14) in ihrer Satzung, ihrer Investitionslizenz oder ihrer Gewerbeerlaubnis eine Beschränkung der Produktion festgelegt, womit die Unternehmen nicht den Nachweis erbringen konnten, das Geschäftsentscheidungen, z. B. bezüglich der Ausfuhrmengen, auf der Grundlage von Marktsignalen getroffen werden, die Angebot und Nachfrage widerspiegeln. Die übrigen betroffenen ausführenden Hersteller verkauften nicht auf dem Inlandsmarkt und legten keine weiteren Erklärungen vor, sodass sie nicht den Nachweis erbrachten, dass dies nicht infolge staatlicher Eingriffe geschah.

- (46) Was das dritte Kriterium (hinreichende Unabhängigkeit des Unternehmens hinsichtlich Anteilsbesitz und Management von staatlichen Eingriffen) betrifft, so wurde festgestellt, dass sich zwei ausführende Hersteller (Unternehmen V2, V8) teilweise im Besitz staatlicher Anteilseigner befanden. Im Falle eines dieser ausführenden Hersteller (Unternehmen V2) befand sich die Mehrheit der Anteile nicht wie es das dritte Kriterium verlangt im Besitz von Privatpersonen. Außerdem stellte sich heraus, dass bei beiden ausführenden Herstellern die von den jeweiligen staatlichen Anteilseignern ernannten Mitglieder der Leitungsgremien jegliche Entscheidungen der betreffenden Gremien blockieren können. Daher konnten beide ausführende Hersteller nicht nachweisen, dass sie von staatlichen Eingriffen hinreichend unabhängig sind.
- (47) Somit erfüllte keiner der vierzehn betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller die Kriterien des Artikels 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung; deshalb wurde allen eine IB verweigert.
- (48) Der für Vietnam geltende residuale Antidumpingzoll sollte daher für die betroffenen ausführenden Hersteller für die Geltungsdauer der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 eingeführt werden. Die Geltungsdauer dieser Verordnung erstreckte sich ursprünglich vom 7. Oktober 2006 bis zum 7. Oktober 2008. Nach der Einleitung einer Auslaufüberprüfung wurde sie am 30. Dezember 2009 bis zum 31. März 2011 verlängert. Die in den Urteilen festgestellte Rechtswidrigkeit besteht darin, dass die Organe der Union nicht ermittelt haben, ob für die von den betroffenen ausführenden Herstellern hergestellte Ware der residuale Zollsatz oder ein unternehmensspezifischer Zollsatz gelten sollte. Auf der Basis der vom Gerichtshof festgestellten Rechtswidrigkeit gibt es keinen rechtlichen Grund für eine vollständige Befreiung der von den betroffenen ausführenden Herstellern hergestellten Ware von Antidumpingzöllen. Mit einem neuen Rechtsakt zur Beseitigung der vom Gerichtshof festgestellten Rechtswidrigkeit muss daher nur der geltende Antidumpingzollsatz erneut bewertet werden, nicht aber die Maßnahmen selbst.
- (49) Da der Schluss gezogen wird, dass der Residualzoll in Bezug auf die betroffenen ausführenden Hersteller zu demselben Satz wieder eingeführt werden sollte, der ursprünglich mit der streitigen Verordnung und mit der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 eingeführt wurde, sind Änderungen der Verordnung (EG) Nr. 388/2008 nicht erforderlich. Diese Verordnung bleibt weiterhin gültig.

C. STELLUNGNAHMEN INTERESSIERTER PARTEIEN NACH DER UNTERRICHTUNG

(50) Die interessierten Parteien wurden über die obigen Feststellungen und Schlussfolgerungen unterrichtet und ihnen wurde eine Frist zur Stellungnahme eingeräumt. FESI und ein Einführer gaben Stellungnahmen ab. FESI gab seine Stellungnahme auch im Namen von Puma SE und Timberland Europe B.V. ab.

Angebliche Unregelmäßigkeiten innerhalb des Verfahrens

- (51) FESI brachte vor, dass es im Zusammenhang mit der Durchführungsverordnung zu einer Reihe von Verfahrensfehlern gekommen sei. FESI machte geltend, dass die MWB-Anträge der betroffenen ausführenden chinesischen Hersteller bereits vor dem Urteil des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE, d. h. am 3. Dezember 2015, untersucht und offengelegt worden seien, und verwies auf die Absicht der Kommission, einen endgültigen Antidumpingzoll von 16,5 % auf Einfuhren von Schuhen wieder einzuführen. Diese Bewertungen seien demzufolge ohne rechtliche Grundlage vorgenommen worden und hätten dem noch ausstehenden Urteil des Gerichtshofs vorgegriffen.
- Urteils vorbereitete. Diese Vorbereitung war aus den nachstehenden Gründen im Interesse einer ordnungsgemäßen Verwaltung angebracht: Erstens ist es unstreitig, dass die Kommission die MWB/IB-Anträge hätte prüfen müssen. Die einzige in dem zum damaligen Zeitpunkt anhängigen Gerichtsverfahren anstehende Frage war, ob sich unabhängige Einführer wie Clark, Puma und Timberland auf diese Rechtswidrigkeit berufen können. Da die Antwort nur "ja" oder "nein" lauten konnte, war es der Kommission möglich, sich außergewöhnlich gut für den Fall eines abschlägigen Urteils in dieser Frage vorzubereiten. Zweitens war eine rasche Durchführung notwendig, um die nationalen Zollbehörden in die Lage zu versetzen, anhängige Erstattungsanträge zügig zu bearbeiten, und um für alle Wirtschaftsbeteiligten Rechtssicherheit zu schaffen. Eine Einflussnahme auf das Urteil des Gerichtshofs war ausgeschlossen, da das Urteil einen anderen Streitgegenstand betraf (nämlich die Frage, ob sich Einführer auf das Recht auf die Bewertung von MWB/IB-Anträgen berufen können, das ausführenden Herstellern eingeräumt wurde).

- (53) FESI machte darüber hinaus geltend, dass die Bekanntmachung der Durchführung des Urteils in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE, die am 17. März 2016 veröffentlicht wurde (19), die oben erwähnten Verfahrensfehler nicht korrigieren konnte, weil die Bekanntmachung keine hinreichende Möglichkeit für die interessierten Parteien bot, von ihrem Verteidigungsrecht Gebrauch zu machen.
- (54) Darüber hinaus machte FESI geltend, dass ihm Zugang zu der gesamten Untersuchungsakte der Ausgangsuntersuchung hätte gewährt werden müssen und dass die Namen der betroffenen ausführenden Hersteller in den Unterrichtungsdokumenten nicht hätten anonymisiert werden dürfen.
- (55) Zusammenfassend argumentierte FESI, dass die Kommission aufgrund der oben genannten Verfahrensfehler den grundlegenden Rechtsrahmen der EU verletzt und demzufolge ihre Befugnisse missbraucht habe.
- (56) Die Bekanntmachung der Durchführung des Urteils wurde veröffentlicht, um gemäß der von der Kommission verfolgten Politik der Transparenz in Handelsschutzuntersuchungen eine größere Transparenz zu gewährleisten, und erfolgte auf Wunsch des Anhörungsbeauftragten nach Anhörung einer der Parteien, welche die Bedenken geäußert hatten. Die Kommission ist weiterhin der Auffassung, dass diese Veröffentlichung streng genommen rechtlich nicht vorgeschrieben war. Selbst wenn dies notwendig gewesen wäre, um ein ordnungsgemäßes Verfahren und das Recht auf Anhörung sicherzustellen, was nicht der Fall ist, wurden die Anforderungen in jedem Fall durch die Veröffentlichung und die Tatsache, dass alle Parteien die Möglichkeit hatten, eine Stellungnahme abzugeben, erfüllt.
- (57) Der Zugang zu der vollständigen Akte der Ausgangsuntersuchung wurde gewährt, obwohl sich der Kommission nicht erschließt, inwieweit andere Informationen als die MWB/IB-Anträge der betroffenen ausführenden Hersteller für das vorliegende Verfahren relevant sein könnten. Die Anonymisierung der ausführenden Hersteller war notwendig, um sicherzustellen, dass ihre vertraulichen Geschäftsdaten geschützt werden; dennoch wurde den einführenden interessierten Parteien auf Anfrage mitgeteilt, bei welchen Einführern es sich um ihre Einführer handelte.
- (58) Aus diesen Gründen müssen sämtliche Vorbringen bezüglich Verfahrensfehlern zurückgewiesen werden.

Rechtsgrundlage für die Wiederaufnahme des Antidumpingverfahrens

- (59) FESI machte geltend, dass es für diese Durchführungsverordnung keine Rechtsgrundlage gebe. Insbesondere wurde vorgebracht, dass Artikel 266 AEUV nicht anwendbar sei, da die endgültigen Maßnahmen für Schuhe am 31. März 2011 ausliefen, und dass es daher keine anhaltenden Auswirkungen aufgrund der Rechtswidrigkeit dieser Maßnahmen gebe. Die Parteien argumentierten, dass Artikel 266 AEUV keine Grundlage dafür biete, nachträglich Rechtswidrigkeiten in ausgelaufenen Maßnahmen zu korrigieren. Diese Einschätzung werde durch die Artikel 263 und 265 AEUV untermauert, in denen Fristen für Klagen gegen rechtswidrige Handlungen und Untätigkeit der Organe der Union festgelegt seien. Für die vorliegende Herangehensweise gebe es keine Präzedenzfälle und die Kommission habe auch keine Begründung angeführt oder auf eine frühere Rechtsprechung verwiesen, die ihre Auslegung des Artikels 266 AEUV stützen würde.
- (60) FESI machte weiterhin geltend, dass die Untersuchung im vorliegenden Fall nicht an dem Punkt wieder aufgenommen werden könne, an dem die Rechtswidrigkeit nach Artikel 266 AEUV eingetreten sei, weil der Gerichtshof nicht nur eine mangelnde Begründung feststellte, sondern die Rechtswidrigkeit eine grundlegende rechtliche Bestimmung der Grundverordnung betreffe, die wiederum die gesamte Bewertung des Dumpings in Bezug auf die betroffenen ausführenden Hersteller betreffe.
- (61) FESI machte darüber hinaus geltend, dass die rückwirkende Korrektur der ausgelaufenen Maßnahmen den Grundsatz des Vertrauensschutzes verletze. Erstens sei den Parteien zugesichert worden, dass die Maßnahmen am

⁽¹¹) Bekanntmachung der Durchführung des Urteils in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE betreffend die Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China und Vietnam (ABl. C 101 vom 17.3.2016, S. 13).

- 31. März 2011 auslaufen, und in Anbetracht der seit der Ausgangsuntersuchung vergangenen Zeit hätten sie berechtigterweise davon ausgehen können, dass die Ausgangsuntersuchung nicht wieder aufgenommen oder wieder eröffnet werde. Zweitens habe allein die Tatsache, dass im Rahmen der Ausgangsuntersuchung die MWB-Anträge nicht innerhalb der dreimonatigen Frist geprüft wurden, den ausführenden vietnamesischen Herstellern die Rechtssicherheit gegeben, dass ihre MWB-Anträge de facto nicht überprüft werden. Zusammenfassend machten die Parteien geltend, dass in Anbetracht der langen Zeiträume die Wiederaufnahme der Untersuchung den allgemeinen Grundsatz der Verjährung bzw. Befristung verletze, der in allen rechtlichen Kontexten Gültigkeit besitze.
- (62) FESI brachte den Einwand vor, dass weder Artikel 266 AEUV noch die Grundverordnung eine rückwirkende Wiedereinführung des endgültigen Zollsatzes in Höhe von 10 % auf Einfuhren der betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller zulasse.
- (63) In Bezug auf das Vorbringen, die fraglichen Maßnahmen seien am 31. März 2011 ausgelaufen, vermag die Kommission nicht nachzuvollziehen, inwiefern das Auslaufen der Maßnahmen im Hinblick darauf relevant sein sollte, dass die Kommission nach einem Urteil zur Nichtigerklärung des ursprünglichen Rechtsakts den für nichtig erklärten Rechtsakt durch einen neuen Rechtsakt ersetzen kann. Nach der in Erwägungsgrund 15 erwähnten Rechtsprechung sollte das Verwaltungsverfahren an dem Punkt wieder aufgenommen werden, an dem die Rechtswidrigkeit eingetreten ist.
- (64) Das Antidumpingverfahren ist dementsprechend infolge der Nichtigerklärung des Rechtsakts zur Beendigung des Verfahrens noch nicht abgeschlossen. Die Kommission ist verpflichtet, dieses Verfahren abzuschließen, da nach Artikel 9 der Grundverordnung eine Untersuchung durch einen Rechtsakt der Kommission abgeschlossen werden muss.
- Was den auf Artikel 10 der Grundverordnung und Artikel 10 des Antidumping-Übereinkommens der WTO (im Folgenden "WTO ADA") gestützten Einwand zur Rückwirkung betrifft, so werden nach Artikel 10 Absatz 1 der Grundverordnung, dessen Wortlaut sich an Artikel 10 Absatz 1 des WTO ADA anlehnt, vorläufige Maßnahmen und endgültige Antidumpingzölle nur auf Waren angewendet, die nach dem Zeitpunkt, zu dem der gemäß Artikel 7 Absatz 1 bzw. Artikel 9 Absatz 4 der Grundverordnung gefasste Beschluss in Kraft tritt, in den zollrechtlich freien Verkehr überführt werden. Im vorliegenden Fall werden die fraglichen Antidumpingzölle nur auf Waren angewendet, die nach Inkrafttreten der nach Artikel 7 Absatz 1 der Grundverordnung beschlossenen vorläufigen Verordnung bzw. der nach Artikel 9 Absatz 4 der Grundverordnung beschlossenen streitigen (endgültigen) Verordnung in den zollrechtlich freien Verkehr überführt wurden. Die Rückwirkung im Sinne von Artikel 10 Absatz 1 der Grundverordnung bezieht sich jedoch nur auf eine Situation, in der Waren in den zollrechtlich freien Verkehr überführt wurden, bevor Maßnahmen eingeführt wurden, wie aus dem Wortlaut dieser Bestimmung ebenso wie aus der in Artikel 10 Absatz 4 der Grundverordnung vorgesehenen Ausnahme ersichtlich ist.
- (66) Die Kommission stellt ferner fest, dass im vorliegenden Fall keine Rückwirkung und Verletzung der Rechtssicherheit und des Vertrauensschutzes vorliegen.
- Was die Rückwirkung betrifft, unterscheidet die Rechtsprechung des Gerichtshofs bei der Beurteilung, ob eine Maßnahme rückwirkend ist, zwischen der Anwendung einer neuen Vorschrift auf eine Situation, die endgültig geworden ist (auch als bestehende oder endgültige Rechtslage bezeichnet) (20), und einer Situation, die vor dem Inkrafttreten der neuen Vorschrift begann, aber noch nicht endgültig ist (auch als vorübergehende Situation bezeichnet) (21).
- (68) Im vorliegenden Fall ist die Situation in Bezug auf die Einfuhren der betroffenen Waren, die während der Geltungsdauer der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 getätigt wurden, noch nicht endgültig, da der für sie geltende Antidumpingzoll aufgrund der Nichtigerklärung der streitigen Verordnung noch nicht endgültig ermittelt wurde. Gleichzeitig wurden die Einführer von Schuhen mit der Veröffentlichung der Einleitungsbekanntmachung und der vorläufigen Verordnung darauf hingewiesen, dass ein derartiger Zoll eingeführt werden kann. Nach der ständigen Rechtsprechung der Unionsgerichte können Wirtschaftsbeteiligte erst dann Vertrauensschutz erwerben, wenn die Organe zur Beendigung des Verwaltungsverfahrens einen Rechtsakt verabschiedet haben, der endgültig geworden ist (²²).

⁽²⁰⁾ Rechtssache 270/84 Licata/ESC, Slg. 1986, 2305, Rn. 31; Rechtssache C-60/98 Butterfly Music/CEDEM, Slg. 1999, I-3939, Rn. 24; Rechtssache 68/69 Bundesknappschaft/Brock, Slg. 1970, 171, Rn. 6; Rechtssache 1/73 Westzucker GmbH/Einfuhr und Vorratsstelle für Zucker, Slg. 1973, 723, Rn. 5; Rechtssache 143/73 SOPAD/FORMA u. a., Slg. 1973, 1433, Rn. 8; Rechtssache 96/77 Bauche, Slg. 1978, 383, Rn. 48; Rechtssache 125/77 KoninklijkeScholten-Honig NV/Floofdproduktschaap voor Akkerbouwprodukten, Slg. 1978, 1991, Rn. 37; Rechtssache 40/79 P/Kommission, Slg. 1981, 361, Rn. 12; Rechtssache T-404/05 Griechenland/Kommission, Slg. 2008, II-272, Rn. 77; C-334/07 P Kommission/Freistaat Sachsen, Slg. 2008, I-9465, Rn. 53.

⁽²¹⁾ Rechtssache T-176/01 Ferrière Nord/Kommission, Slg. 2004, II-3931, Rn. 139; Rechtssache C-334/07 P Kommission/Freistaat Sachsen, Slg. 2008, I-9465, Rn. 53.

⁽²²⁾ Rechtssache C-169/95 Spanien/Kommission, Slg. 1997, I-135, Rn. 51 bis 54; verbundene Rechtssachen T-116/01 und T-118/01 P&O European Ferries (Vizcaya) SA/Kommission, Slg. 2003, II–2957, Rn. 205.

- Die vorliegende Verordnung regelt die unmittelbare Anwendung für die künftigen Auswirkungen einer andauernden Situation: Die Zölle auf Schuhe wurden von den nationalen Zollbehörden erhoben. Infolge der Erstattungsanträge, über die noch nicht endgültig entschieden worden ist, begründen sie eine andauernde Situation. In der vorliegenden Verordnung ist der für diese Einfuhren geltende Zollsatz angegeben; daher regelt sie die künftigen Auswirkungen einer andauernden Situation.
- Auch wenn eine Rückwirkung im Sinne des Unionsrechts vorläge, was nicht der Fall ist, wäre eine derartige Rückwirkung in jedem Fall aus folgendem Grund gerechtfertigt:
- Die materiellrechtlichen Vorschriften des Unionsrechts können für die vor ihrem Inkrafttreten bestehenden Situationen gelten, wenn aus ihrem Wortlaut, ihrer Zielsetzung oder ihrer Struktur eindeutig hervorgeht, dass ihnen eine solche Wirkung beizumessen ist (23). Insbesondere in der Rechtssache C-337/88 Società agricola fattoria alimentare (SAFA) heißt es, "dass es der Grundsatz der Rechtssicherheit zwar im Allgemeinen verbietet, den Beginn der Geltungsdauer eines Rechtsakts der Gemeinschaft auf einen Zeitpunkt vor dessen Veröffentlichung zu legen, dass dies jedoch ausnahmsweise dann anders sein kann, wenn das angestrebte Ziel es verlangt und das berechtigte Vertrauen der Betroffenen gebührend beachtet ist" (²⁴).
- Im vorliegenden Fall geht es darum, der in Artikel 266 AEUV festgelegten Verpflichtung der Kommission nachzukommen. Da der Gerichtshof nur in Bezug auf die Festsetzung des geltenden Zollsatzes und nicht in Bezug auf die Einführung der Maßnahmen selbst (d. h. in Bezug auf die Feststellungen zu Dumping, Schädigung und Unionsinteresse) eine Rechtswidrigkeit feststellte, konnten die betroffenen ausführenden Hersteller nicht berechtigterweise davon ausgehen, dass keine endgültigen Antidumpingmaßnahmen eingeführt würden. Folglich kann diese Einführung, selbst wenn sie rückwirkend wäre, was nicht der Fall ist, nicht als Verstoß gegen den Vertrauensschutz ausgelegt werden.
- Außerdem wird in Bezug auf den Schutz der Rechtssicherheit und den Vertrauensschutz zunächst festgestellt, dass Einführer nach der Rechtsprechung keinen Schutz der Rechtssicherheit und keinen Vertrauensschutz beanspruchen können, wenn sie auf eine bevorstehende Änderung der Handelspolitik der Union hingewiesen wurden (25). Im vorliegenden Fall wurden die Einführer durch die Veröffentlichung der Einleitungsbekanntmachung (26) und der vorläufigen Verordnung, die nach wie vor beide Teil der Rechtsordnung der Union sind, im Amtsblatt der Europäischen Union auf das Risiko hingewiesen, dass die von den betroffenen ausführenden Herstellern produzierten Waren einem Antidumpingzoll unterworfen werden könnten. Die betroffenen ausführenden Hersteller konnten sich daher nicht auf Rechtssicherheit und Vertrauensschutz berufen.
- Die Wirtschaftsbeteiligten hatten vielmehr umfassende Kenntnis darüber, dass im Fall der Einfuhr von Schuhen aus Vietnam diese Einfuhren einem Zoll unterworfen werden würden. Sie berücksichtigten diesen Zoll bei der Festsetzung der Verkaufspreise und bei der Beurteilung der wirtschaftlichen Risiken. Sie haben folglich weder die Rechtssicherheit noch den Vertrauensschutz erworben, dass die Einfuhren zollfrei sein würden, und haben im Allgemeinen den Zoll auf ihre Kunden abgewälzt. Daher liegt es im Interesse der Union, jetzt den geltenden Zollsatz festzusetzen, anstatt den betroffenen Einführern zu einem Marktlagengewinn und zu einer ungerechtfertigten Bereicherung zu verhelfen.
- Folglich liegt weder eine Verletzung der Grundsätze der Verjährung, der Rechtssicherheit und des Vertrauensschutzes noch ein Verstoß gegen die Bestimmungen der Grundverordnung und des WTO ADA vor.
- Bezüglich des Vorbringens, die Entscheidung über den MWB-Antrag hätte innerhalb von drei Monaten nach der Verfahrenseinleitung erfolgen müssen, sei daran erinnert, dass nach der Rechtsprechung Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe c Unterabsatz 2 der Grundverordnung keine Angaben zu den Folgen enthält, die eine Überschreitung der Dreimonatsfrist durch die Kommission hat. Das Gericht vertritt daher die Auffassung, dass eine später getroffene Entscheidung über den MWB-Antrag die Gültigkeit der Verordnung zur Einführung endgültiger Antidumpingmaßnahmen nicht berührt, solange die Antragsteller nicht nachgewiesen haben, dass der Rat bei Einhaltung der Dreimonatsfrist durch die Kommission möglicherweise eine für sie günstigere Verordnung als die streitige Verordnung verabschiedet hätte (27). Der Gerichtshof hat zudem anerkannt, dass die Organe die MWB-Bewertung bis zur Verabschiedung endgültiger Maßnahmen ändern können (28).

⁽²³⁾ Rechtssache C-34/92 GruSa Fleisch/Hauptzollamt Hamburg-Jonas, Slg. 1993, I-4147, Rn. 22. Derselbe oder ein ähnlicher Wortlaut findet sich beispielsweise in den verbundenen Rechtssachen 212 bis 217/80 Meridionale Industria Salumi α.δ., Slg. 1981, 2735, Rn. 9 und 10; Rechtssache 21/81 Bout, Slg. 1982, 381, Rn. 13; Rechtssache T-42/96 Eyckeler & Malt/Kommission, Slg. 1998, II-401, Rn. 53 und 55 bis 56; Rechtssache T-180/01 Euroagri/Kommission, Slg. 2004, II–369, Rn. 36. Rechtssache C-337/88 Società agricola fattoria alimentare (SAFA), Slg. 1990, I-1, Rn. 13.

Rechtssache 245/81 Edeka/Deutschland, Slg. 1982, 2746, Rn. 27. ABl. C 166 vom 7.7.2005, S. 14.

Rechtssache T-299/05 Shanghai Excell M&E Enterprise und Shanghai Adeptech Precision/Rat, Slg. 2009, II-565, Rn. 116 bis 146.

Rechtssache C-141/08 P Foshan Shunde Yongjian Housewares & Hardware Co. Ltd./Rat, Slg. 2009, I-9147, Rn. 94 ff.

- Oie oben genannte Rechtsprechung wurde durch die in Erwägungsgrund 6 erwähnten Urteile Brosmann und Aokang nicht aufgehoben. Der Gerichtshof bezieht sich in den Urteilen Brosmann und Aokang auf die Verpflichtung der Kommission, die Bewertung innerhalb von drei Monaten durchzuführen, um zu zeigen, dass die Verpflichtung zu dieser Bewertung unabhängig davon besteht, ob die Kommission eine Stichprobe bildet oder nicht. Der Gerichtshof äußert sich nicht zu der Frage, welche rechtlichen Folgen es hat, wenn die Kommission die Bewertung des MWB-Antrags in einer späteren Phase der Untersuchung abschließt. Der Gerichtshof entschied lediglich, dass die Organe die MWB-Anträge nicht völlig ignorieren können, sondern sie spätestens bei der Einführung endgültiger Maßnahmen bewerten müssen. Die Urteile bestätigen die im vorhergehenden Erwägungsgrund genannte Rechtsprechung.
- (78) Im vorliegenden Fall haben die betroffenen ausführenden Hersteller nicht nachgewiesen, dass der Rat möglicherweise eine für sie günstigere Verordnung als die streitige Verordnung verabschiedet hätte, wenn die Kommission die MWB-Bewertung innerhalb von drei Monaten nach der Einleitung des Antidumpingverfahrens im Jahr 2005 durchgeführt hätte. Das Vorbringen bezüglich der Verjährung für die Bewertung des MWB-Antrags wird daher zurückgewiesen.
- (79) Es wurde ebenfalls geltend gemacht, dass die Kommission das Verfahren an dem Punkt vor der Einführung der vorläufigen Maßnahmen hätte wieder aufnehmen müssen, da die Rechtswidrigkeit bei der MWB-Bewertung eingetreten sei.
- (80) Hierzu stellt die Kommission fest, dass die vorläufigen Maßnahmen kein notwendiger Schritt des Verfahrens sind, sondern ein eigenständiger Rechtsakt, der durch die Verabschiedung endgültiger Maßnahmen seine Wirkung verliert (29). Der einzige wesentliche Verfahrensschritt vor der Verabschiedung endgültiger Maßnahmen ist die Einleitung des Verfahrens. Daher greift dieses Argument nicht.
- (81) FESI machte unter Verweis auf das Urteil des Gerichts in der Rechtssache T-2/95 IPS/Rat geltend, dass ein formaler Unterschied zwischen einer "Untersuchung" und einem "Verfahren" bestehe, und argumentierte, dass nach Abschluss eines Verfahrens, wie im vorliegenden Fall, dieses nicht wieder aufgenommen werden könne.
- (82) Der Kommission erschließt sich kein wesentlicher Unterschied zwischen den Begriffen "Untersuchung" und "Verfahren" im Kontext der Durchführung der in Rede stehenden Urteile. Die Urteile betreffen einen Verfahrensmangel, der im Zusammenhang mit einer konkreten Untersuchung im Rahmen eines Verfahrens aufgetreten ist und den die Kommission wie in den Erwägungsgründen 21 bis 29 dargelegt zu beheben hat. In jedem Fall muss das Urteil in der Rechtssache T-2/95 unter Berücksichtigung des Rechtsmittelurteils in diesem Fall betrachtet werden.
- FESI machte ebenfalls geltend, dass Artikel 266 AEUV keine teilweise Umsetzung eines Urteils des Gerichtshofs und im vorliegenden Fall keine Umkehr der Beweislast vorsehe. Die Kommission habe somit fälschlicherweise nur die MWB/IB-Anträge jener ausführenden Hersteller bewertet, die Einführer belieferten, die Erstattungsanträge eingereicht hätten. FESI gründete seine Aussage auf die Annahme, dass das Urteil des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE Erga-omnes-Wirkung habe und dass nicht ausgeschlossen werden könne, dass die Ergebnisse der derzeitigen Bewertung der MWB/IB-Anträge auch einen Einfluss auf den Residualzoll hätten, der für alle ausführenden vietnamesischen Hersteller gelte. FESI wandte deshalb ein, dass die Kommission alle MWB/IB-Anträge hätte bewerten müssen, die im Rahmen der Ausgangsuntersuchung eingereicht wurden.
- Darüber hinaus stimmte FESI nicht der Auffassung zu, dass die Beweislast beim Hersteller liege, der einen Antrag auf MWB bzw. IB stellt, da die Hersteller ihrer Beweislast bereits im Jahr 2005 genügt hätten, indem sie im Rahmen der Ausgangsuntersuchung den Antrag auf MWB bzw. IB stellten. FESI konnte ebenfalls die Einschätzung nicht teilen, dass das Urteil des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 C&J Clark International Limited und C-34/14 Puma SE einfach umgesetzt werden könne, indem die von den nicht in die Stichprobe einbezogenen ausführenden Herstellern eingereichten MWB/IB-Anträge bewertet würden, da der Gerichtshof nicht explizit dargelegt habe, dass die festgestellte Nichtigerklärung tatsächlich nur auf diesen Aspekt beschränkt sei.
- (85) Die Kommission ist der Auffassung, dass die Umsetzung des Urteils nur in Bezug auf jene ausführenden Hersteller notwendig ist, bei denen nicht alle Einfuhrgeschäfte endgültig sind. Wie in den Urteilen bestätigt wurde, wird der Zoll mit Ablauf der dreijährigen Verjährungsfrist gemäß dem Zollkodex der Gemeinschaften endgültig. Jegliche Auswirkung auf den Residualzoll ist ausgeschlossen, da die MWB/IB-Anträge der die Stichprobe bildenden Unternehmen bewertet wurden und die Tatsache, dass einem der nicht in die Stichprobe einbezogenen Unternehmen eine MWB bzw. IB gewährt wurde, keinen Einfluss auf den Residualzollsatz hat.

⁽²⁹⁾ Rechtssache T-320/13 Delsolar/Kommission, Slg. 2014, II-0000, Rn. 40 bis 67.

- (86) Die Beweislast beschränkt sich nicht auf die Einreichung eines Antrags. Sie erstreckt sich auch auf den Inhalt des Antrags, aus dem hervorgehen muss, dass alle Bedingungen für eine MWB bzw. IB erfüllt sind.
- (87) Die einzige in den Urteilen festgestellte Rechtswidrigkeit betrifft die unterlassene Bewertung der MWB/IB-Anträge.

Rechtsgrundlage für die Wiedereinführung von Zöllen

- (88) FESI machte geltend, dass die Kommission nicht zwei unterschiedliche Regelungen hätte anwenden dürfen, nämlich die Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung für die Bewertung der IB-Anträge der ausführenden Hersteller auf der einen Seite (30) und die derzeitige Grundverordnung auf der anderen Seite (31), die die Änderungen durch die Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates (32) einschließt, durch die Komitologieverfahren unter anderem im Bereich der handelspolitischen Schutzmaßnahmen eingeführt und somit die Entscheidungsbefugnisse auf die Kommission übertragen wurden.
- (89) FESI bekräftigte zudem erneut, dass Artikel 266 AEUV keine rückwirkende Einführung von Antidumpingzöllen vorsehe, was auch durch das Urteil des Gerichtshofs in der Rechtssache C-459/98 P IPS/Rat und die Verordnung (EG) Nr. 1515/2001 des Rates (33) bestätigt werde. FESI führte an, dass die Kommission keine triftige Begründung dafür angegeben habe, dass sie von dem Grundsatz des Rückwirkungsverbots abgewichen sei, und deshalb den Grundsatz des Vertrauensschutzes verletzt habe.
- (90) FESI machte auch geltend, dass die Wiedereinführung der endgültigen Antidumpingmaßnahmen gegenüber den Einfuhren der vietnamesischen ausführenden Hersteller, die von der vorliegenden Durchführungsverordnung betroffen sind, i) eine Diskriminierung der von dieser Durchführungsverordnung betroffenen Einführer gegenüber den von der Umsetzung der in Erwägungsgrund 6 erwähnten Urteile Brosmann und Aokang betroffenen Einführern darstelle, denen die Zölle, die sie auf die Einfuhren von Schuhen der fünf von den Urteilen betroffenen ausführenden Hersteller entrichtet hatten, erstattet wurden, sowie ii) eine Diskriminierung der von dieser Durchführungsverordnung betroffenen Ausführer gegenüber den fünf von der Umsetzung der Urteile Brosmann und Aokang betroffenen ausführenden Herstellern darstelle, die nach dem Durchführungsbeschluss des Rates vom 18. März 2014 zur Ablehnung des Vorschlags für eine Durchführungsverordnung des Rates zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Schuhe mit Oberteil aus Leder mit Ursprung in der Volksrepublik China, die von Brosmann Footwear (HK) Ltd, Seasonable Footwear (Zhongshan) Ltd, Lung Pao Footwear (Guangzhou) Ltd, Risen Footwear (HK) Co Ltd und Zhejiang Aokang Shoes Co. Ltd hergestellt werden (34), keine Zölle entrichten mussten.
- (91) Diese diskriminierende Behandlung spiegele das Fehlen einer einheitlichen Auslegung und Anwendung des EU-Rechts wider, wodurch das Grundrecht des effektiven Rechtsschutzes verletzt werde.
- (92) Bezüglich der angeblichen Anwendung unterschiedlicher rechtlicher Regelungen ist die Kommission der Auffassung, dass sich dies aus den unterschiedlichen Übergangsregelungen ergibt, die in den drei Verordnungen zur Änderung der Grundverordnung festgeschrieben sind.
- (93) Erstens sieht die Verordnung (EU) Nr. 765/2012 (die die IB betreffende sogenannte "Verbindungsstücke-Änderung") in Artikel 2 Folgendes vor: "Sie gilt für alle Untersuchungen, die nach Inkrafttreten der vorliegenden Verordnung nach Maßgabe der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 eingeleitet werden." Da die vorliegende Untersuchung vor diesem Zeitpunkt eingeleitet wurde, gelten die Änderungen der Grundverordnung durch diese Verordnung im vorliegenden Fall nicht.
- (94) Zweitens sieht die Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 (die die MWB betreffende sogenannte "Brosmann-Änderung") in Artikel 2 Folgendes vor: "Diese Verordnung gilt ab dem 15. Dezember 2012 für alle neuen und für alle noch

(31) ABl. L 343 vom 22.12.2009, S. 51.

⁽³⁰⁾ ABl. L 56 vom 6.3.1996, S. 1.

⁽³²⁾ Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2012 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 des Rates über den Schutz gegen gedumpte Einfuhren aus nicht zur Europäischen Gemeinschaft gehörenden Ländern (ABl. L 344 vom 14.12.2012, S. 1).

⁽³³⁾ Verordnung (EG) Nr. 1515/2001 des Rates vom 23. Juli 2001 über die möglichen Maßnahmen der Gemeinschaft aufgrund eines vom WTO-Streitbeilegungsgremium angenommenen Berichts über Antidumping- oder Antisubventionsmaßnahmen (ABl. L 201 vom 26.7.2001, S. 10), Erwägungsgrund 6 der Präambel.

⁽³⁴⁾ ABl. L 82 vom 20.3.2014, S. 27.

DE

nicht abgeschlossenen Untersuchungen." Hätte die Kommission einen strikten Ansatz verfolgt, wäre es somit nicht einmal mehr notwendig gewesen, die MWB-Anträge der nicht in die Stichprobe einbezogenen Unternehmen zu bewerten, da sie am 15. Dezember 2012 ihr Recht auf eine MWB-Prüfung verloren hatten. Allerdings wäre eine solche Handhabung nach Ansicht der Kommission nur schwer mit ihrer Verpflichtung zu vereinbaren, den Urteilen nachzukommen. Die Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 scheint auch kein vollständiges Verbot der Untersuchung von MWB-Anträgen außerhalb der Stichprobe vorzusehen, da sie solche Untersuchungen im Falle einer individuellen Behandlung zulässt. Daraus könnte abgeleitet werden, dass diese Abweichung im vorliegenden Fall zulässig ist. Andernfalls würde nach Auffassung der Kommission die Anwendung der Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 auf den vorliegenden Fall zu dem gleichen Ergebnis führen, da alle MWB-Anträge automatisch abgelehnt würden, ohne einer Bewertung unterzogen zu werden.

- (95) Drittens sieht Artikel 3 der Verordnung (EU) Nr. 37/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates (35) hinsichtlich der Komitologie vor, dass der Rat bei Rechtsakten weiterhin zuständig ist, wenn die Kommission einen Rechtsakt erlassen hat, eine Anhörung eingeleitet wurde oder die Kommission einen Vorschlag angenommen hat. Im vorliegenden Fall wurde keine solche Handlung in Bezug auf die Umsetzung des Urteils vor Inkrafttreten der Verordnung (EU) Nr. 37/2014 vorgenommen.
- (96) Bezüglich der rückwirkenden Einführung der endgültigen Antidumpingzölle wird auf die in den Erwägungsgründen 67 bis 75 dargelegten Überlegungen verwiesen, in denen die betreffenden Argumente bereits umfassend erörtert wurden.
- (97) Bezüglich der behaupteten Diskriminierung stellt die Kommission fest, dass ausführende Hersteller und bestimmte Einführer, die von der vorliegenden Verordnung betroffen sind, in Bezug auf diese Verordnung Rechtsschutz vor den Unionsgerichten genießen. Andere Einführer verfügen über einen solchen Schutz durch die nationalen Gerichte, die nach dem allgemeinen Unionsrecht entscheiden.
- (98) Der Vorwurf der Diskriminierung ist ebenfalls unbegründet. Einführer, die Waren von Brosmann und den anderen vier ausführenden Herstellern eingeführt haben, befinden sich in einer anderen Sach- und Rechtslage, weil ihre ausführenden Hersteller beschlossen haben, die streitige Verordnung anzufechten, und weil ihnen die entrichteten Zölle erstattet wurden, sodass sie durch Artikel 221 Absatz 3 des Zollkodex der Gemeinschaften geschützt sind. In anderen Fällen erfolgte weder eine solche Anfechtung noch eine solche Erstattung. Die Kommission hat damit begonnen, die Durchführung für die chinesischen und vietnamesischen ausführenden Hersteller von Clark, Puma und Timberland vorzubereiten. Alle anderen nicht in die Stichprobe einbezogenen ausführenden Hersteller aus der VR China und Vietnam und ihre Einführer werden zu einem späteren Zeitpunkt nach dem in der vorliegenden Verordnung dargelegten Verfahren in der gleichen Weise behandelt.
- (99) FESI machte auch geltend, dass Artikel 14 der Grundverordnung nicht als Rechtsgrundlage dafür dienen könne, die Anwendung des Artikels 236 des Zollkodex der Gemeinschaften zu beeinträchtigen, und dass die Durchführung des Artikels 236 des Zollkodex der Gemeinschaften unabhängig von jeder im Rahmen der Grundverordnung getroffenen Entscheidung oder den Verpflichtungen der Kommission nach Artikel 266 AEUV sei.
- (100) In diesem Zusammenhang brachte FESI vor, dass die Anwendung des Artikels 236 des Zollkodex der Gemeinschaften in die ausschließliche Zuständigkeit der nationalen Zollbehörden falle und dass diese demzufolge verpflichtet seien, jene Zölle zurückzuerstatten, die nicht gesetzlich geschuldet wurden. Die betroffenen Parteien machten weiterhin geltend, dass Artikel 236 des Zollkodex der Gemeinschaften nicht Artikel 14 der Grundverordnung untergeordnet werden oder ihm gegenüber als subsidiär angesehen werden könne, weil es sich bei beiden um Sekundärrechtsakte handele und demzufolge keiner an die Stelle des anderen treten könne. Zudem betreffe Artikel 14 der Grundverordnung besondere Bestimmungen, die die Untersuchungen und Verfahren nach der Grundverordnung beträfen, und sei nicht auf andere Rechtsinstrumente, wie etwa den Zollkodex der Gemeinschaften, anwendbar.
- (101) Die Kommission merkt an, dass der Zollkodex der Gemeinschaften nicht automatisch auf die Einführung der Antidumpingzölle Anwendung findet, sondern erst aufgrund eines Verweises in der Verordnung, durch die die Antidumpingzölle eingeführt werden. Nach Artikel 14 der Grundverordnung kann die Kommission entscheiden, gewisse Bestimmungen des Kodex nicht anzuwenden und stattdessen spezielle Vorschriften zu erlassen. Da der Zollkodex der Gemeinschaften nur aufgrund eines Verweises in den Durchführungsverordnungen des Rates und der Kommission Anwendung findet, hat er gegenüber Artikel 14 der Grundverordnung nicht den gleichen Stellenwert in der Normenhierarchie, sondern ist diesem untergeordnet und kann ausgesetzt oder anders angewendet werden. Dieses Argument wird daher ebenfalls zurückgewiesen.

⁽³⁵⁾ Verordnung (EU) Nr. 37/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. Januar 2014 zur Änderung bestimmter Verordnungen zur gemeinsamen Handelspolitik hinsichtlich der Verfahren für die Annahme bestimmter Maßnahmen (ABl. L 18 vom 21.1.2014, S. 1).

Angemessene Begründung

- (102) FESI argumentierte weiter, dass die Kommission gegen Artikel 296 AEUV verstoßen habe, indem sie keine angemessene Begründung und keine Angabe der Rechtsgrundlage für die rückwirkende Wiedereinführung der Zölle und für die Verweigerung der Zollerstattung an die von der vorliegenden Durchführungsverordnung betroffenen Einführer lieferte.
- (103) Das angebliche Fehlen einer angemessenen Begründung betraf insbesondere i) die fehlende Rechtsgrundlage für die Wiederaufnahme der Untersuchung und die nicht erfolgte Veröffentlichung einer einschlägigen Bekanntmachung zur Ankündigung dieser Wiederaufnahme, ii) die nur teilweise erfolgte Umsetzung des Urteils des Gerichts, indem lediglich die MWB/IB-Anträge jener ausführenden Hersteller untersucht wurden, bei denen die Erstattungsanträge durch die Einführer eingereicht worden waren, iii) die Abweichung vom Grundsatz des Rückwirkungsverbots für Antidumpingzölle, iv) die Anwendung der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung am 6. September 2012 für die Bewertung der IB-Anträge der ausführenden Hersteller auf der einen Seite und der derzeitigen Grundverordnung in der durch die Verordnung (EU) Nr. 1168/2012 geänderten Fassung im Hinblick auf die anwendbaren Beschlussfassungsverfahren auf der anderen Seite sowie v) das Ausbleiben einer Antwort auf die rechtlichen Argumente, die die betreffenden Parteien nach der Unterrichtung durch die Kommission über die Bewertung der MWB-Anträge der betroffenen ausführenden chinesischen Hersteller am 15. Dezember 2015 vorbrachten.
- (104) Bezüglich der fehlenden Rechtsgrundlage für die Wiederaufnahme der Untersuchung verweist die Kommission auf die in Erwägungsgrund 15 angeführte Rechtsprechung, der zufolge sie die Untersuchung genau an dem Punkt wieder aufnehmen kann, an dem die Rechtswidrigkeit eingetreten ist. Dies war nach der Einleitung des Verfahrens der Fall. Die Kommission ist nicht verpflichtet, eine Bekanntmachung zu veröffentlichen, um das Verfahren oder die Untersuchung wieder einzuleiten, wieder aufzunehmen oder wieder zu eröffnen. Es handelt sich dabei vielmehr um die automatische Folge des Urteils, das die Organe umsetzen müssen.
- (105) Nach der Rechtsprechung ist die Rechtmäßigkeit einer Antidumpingverordnung vor dem Hintergrund der objektiven Normen des Unionsrechts zu beurteilen und nicht vor dem Hintergrund einer Entscheidungspraxis, selbst wenn es eine solche Praxis gibt (was hier nicht der Fall ist) (36). Daher kann die Tatsache, dass die Kommission in der Vergangenheit in bestimmten Fällen einer anderen Praxis gefolgt sein mag, keine berechtigten Erwartungen schaffen. Dies gilt umso mehr, als die betreffende frühere Praxis nicht der Sach- und Rechtslage des vorliegenden Falls angemessen ist und sich die Unterschiede durch die tatsächlichen und rechtlichen Unterschiede zum vorliegenden Fall erklären lassen.
- (106) Im Einzelnen handelt es sich um folgende Unterschiede: Die vom Gerichtshof festgestellte Rechtswidrigkeit betrifft nicht die Feststellungen zu Dumping, Schädigung und Unionsinteresse und somit nicht die Einführung des Zolls an sich, sondern lediglich den genauen Zollsatz. Die früheren Nichtigerklärungen, auf die sich die interessierten Parteien stützten, betrafen dagegen die Feststellungen zu Dumping, Schädigung und Unionsinteresse. Die Verabschiedung neuer Maßnahmen für die Zukunft erschien den Organen daher angemessener.
- (107) Insbesondere bestand im vorliegenden Fall keinerlei Notwendigkeit, zusätzliche Informationen von den interessierten Parteien einzuholen. Die Kommission musste vielmehr Informationen bewerten, die bei ihr eingereicht worden waren, die aber nicht vor dem Erlass der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 beurteilt worden waren. Jedenfalls begründet die frühere Praxis in anderen Fällen keine klaren, nicht an Bedingungen geknüpften Zusicherungen für den vorliegenden Fall.
- (108) Schließlich wurden alle Parteien, gegen die sich das Verfahren richtet, d. h. die betroffenen ausführenden Hersteller ebenso wie die Parteien der Gerichtsverfahren und der eine dieser Parteien vertretende Verband, durch die Unterrichtung über die maßgeblichen Fakten informiert, auf deren Grundlage die Kommission beabsichtigt, die vorliegende MWB/IB-Bewertung anzuwenden. Folglich bleiben ihre Verteidigungsrechte gewahrt. Diesbezüglich ist insbesondere zu beachten, dass unabhängige Einführer in einem Antidumpingverfahren keine Verteidigungsrechte in Anspruch nehmen können, da diese Verfahren nicht gegen sie gerichtet sind (37).
- (109) Bezüglich der teilweisen Umsetzung der Urteile des Gerichts hängt es vom konkreten Inhalt des Urteils ab, ob und in welchem Umfang die Organe ein Urteil durchführen müssen. Insbesondere ist die Antwort auf die Frage, ob es möglich ist, die Einführung von Zöllen auf Einfuhren, die vor dem Urteil erfolgten, zu bestätigen, davon abhängig, ob die Feststellung von schädigendem Dumping als solche oder nur die Berechnung des genauen Zollsatzes von der im Urteil festgestellten Rechtswidrigkeit betroffen ist. Im letztgenannten Fall, der hier vorliegt,

⁽³⁶⁾ Rechtssache C-138/09 Todaro, Slg. 2010, I-4561.

⁽³⁷⁾ Rechtssache T-167/94 Nölle/Rat und Kommission, Slg. 1995, II-2589, Rn. 62 und 63.

gibt es keine Rechtfertigung für die Rückerstattung aller Zölle. Es reicht vielmehr aus, den korrekten Zollsatz zu bestimmen und die etwaige Differenz zu erstatten (wobei es nicht möglich wäre, den Zollsatz zu erhöhen, da der der Erhöhung entsprechende Anteil eine rückwirkende Einführung darstellen würde).

- (110) Frühere Nichtigerklärungen, auf die die interessierten Parteien verweisen, betrafen die Feststellung von Dumping, Schädigung und Unionsinteresse (entweder in Bezug auf die Feststellung von Tatsachen, in Bezug auf die Bewertung der Tatsachen oder in Bezug auf Verteidigungsrechte).
- (111) Dabei handelte es sich um teilweise oder vollständige Nichtigerklärungen.
- (112) Die Unionsgerichte wenden das Verfahren der teilweisen Nichtigerklärung dann an, wenn sie auf der Grundlage der aus den Gerichtsakten hervorgehenden Tatsachen selbst den Schluss ziehen können, dass die Organe eine bestimmte Berichtigung hätten zugestehen müssen oder eine andere Methode für eine bestimmte Berechnung hätten anwenden müssen, die zur Einführung eines niedrigeren Zolls geführt hätte (ohne die Feststellungen zu Dumping, Schädigung und Unionsinteresse infrage zu stellen). Der (niedrigere) Zollsatz bleibt sowohl für die Zeit vor der Nichtigerklärung als auch für die Zeit nach der Nichtigerklärung in Kraft (38). Um dem Urteil nachzukommen, berechnen die Organe den Zoll neu und ändern die Verordnung zur Einführung des Zolls entsprechend rückwirkend und für die Zukunft. Außerdem weisen sie die nationalen Zollbehörden an, die Differenz zu erstatten, wenn die entsprechenden Anträge fristgerecht eingereicht wurden (39).
- (38) Siehe beispielsweise die Rechtssache T-221/05 Huvis/Rat, Slg. 2008, II-124, und die Rechtssache T-249/06 Interpipe Nikopolsky/Rat, Slg. 2009, II-303. Der Vollständigkeit halber nachstehend einige nützliche Erläuterungen: In der Rechtssache T-107/08 ENRC/Rat hat das Gericht befunden, dass kein Dumping vorlag bzw. dass letztendlich die ermittelte Dumpingspanne geringer als die in der streitigen Verordnung berechnete Spanne gewesen wäre; daher hat es die streitige Verordnung des Rates in Gänze für nichtig erklärt (Rechtssache T-107/08 ENRC/Rat, Slg. 2011, II-8051, Rn. 67 bis 70). Als die Kommission die vom Gericht vorgeschriebene Methode anwandte, stellte sich heraus, dass weder Dumping noch eine Schädigung vorlag. Daher nahm die Kommission davon Abstand, die Untersuchung wieder formal aufzunehmen. Im Urteil des Gerichtshofs in der Rechtssache C-351/04 Ikea (Rechtssache C-351/04 Ikea, Slg. 2007, I-7723) hat der Gerichtshof die Verordnung des Rates teilweise für nichtig erklärt, nämlich insofern der Zoll unter Rückgriff auf das als "Nullbewertung" bezeichnete Verfahren berechnet worden war. Die Organe hatten, einer Entscheidung des WTO-Berufungsgremiums folgend, den Zoll schon in einem früheren Stadium ohne Nullbewertung neu berechnet und festgestellt, dass kein Dumping vorlag; daher haben sie die Untersuchung abgeschlossen, ohne Maßnahmen einzuführen (d. h. tatsächlich haben sie den neuen Zoll auf null festgesetzt) (Verordnung (EG) Nr. 160/2002 des Rates vom 28. Januar 2002 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2398/97 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Bettwäsche aus Baumwolle mit Ursprung in Ägypten, Indien und Pakistan und zur Einstellung des Verfahrens gegenüber den Einfuhren mit Ursprung in Pakistan, ABl. L 26 vom 30.1.2002, S. 2). In der Rechtssache T-498/04 Zheijiang Xinan Chemical Group/Rat (Rechtssache T-498/04 Zheijiang Xinan Chemical Group/Rat, Slg. 2009, I-1969) legte der Rat Rechtsmittel ein. Daher wurde die Nichtigerklärung erst an dem Tag wirksam, an dem der Gerichtshof sein Rechtsmittelurteil fällte (Rechtssache C-337/09 P Rat/Zheijiang Xinan Chemical Group, Slg. 2012, I-0000), d. h. am 19. Juli 2012. In diesem vom Gerichtshof bestätigten Urteil befand das Gericht, dass die Kommission und der Rat verpflichtet waren, dem Rechtsmittelführer, bei dem es sich um das einzige chinesische Unternehmen handelte, das die betroffene Ware während des Untersuchungszeitraums ausgeführt hatte, eine Marktwirtschaftsbehandlung zu gewähren. Anders als im vorherigen Fall hatten die Kommission und der Rat in diesem Fall die Prüfung des Antrags auf Marktwirtschaftsbehandlung durchgeführt und als unbegründet zurückgewiesen. Die Unionsgerichte vertraten — im Gegensatz zu der von der Kommission und dem Rat zum Ausdruck gebrachten Auffassung — die Ansicht, dass der Antrag tatsächlich begründet war und folglich der Normalwert auf der Grundlage der von Zheijiang Xinan Chemical Group bereitgestellten Angaben hätte berechnet werden müssen. Die Kommission hätte normalerweise das Verfahren wieder aufgenommen, um dem Rat vorzuschlagen, einen zukünftigen Zoll einzuführen. Doch im vorliegenden Fall haben die Kommission (Beschluss 2009/383/EG der Kommission vom 14. Mai 2009 zur Aussetzung des mit der Verordnung (EG) Nr. 1683/2004 auf die Einfuhren von Glyphosat mit Ursprung in der Volksrepublik China eingeführten endgültigen Antidumpingzolls, ABl. L 120 vom 15.5.2009, S. 20) und der Rat (Durchführungsverordnung (EU) Nr. 126/2010 des Rates vom 11. Februar 2010 zur Verlängerung der Aussetzung des mit der Verordnung (EG) Nr. 1683/2004 auf die Einfuhren von Glyphosat mit Ursprung in der Volksrepublik China eingeführten endgültigen Antidumpingzolls, ABl. L 40 vom 13.2.2010, S. 1) im Jahr 2009 bzw. 2010 beschlossen, den Antidumpingzoll für die Zeit bis zum Ende seiner Geltungsdauer am 30. September 2010 in der Erwägung auszusetzen, dass eine erneute Schädigung aufgrund der hohen Gewinnspannen des Wirtschaftszweigs der Union unwahrscheinlich ist. Daher brauchte das Verfahren im Hinblick auf die Einführung eines zukünftigen Zolls nicht wieder aufgenommen zu werden. Es gab auch keine Möglichkeit, das Verfahren im Hinblick auf eine rückwirkende Wiedereinführung wieder aufzunehmen: Anders als im vorliegenden Fall war keine Stichprobe gebildet worden. Zheijiang Xinan Chemical Group war der einzige ausführende Hersteller, der im Untersuchungszeitraum Verkäufe auf dem Markt der Union getätigt hatte. Da die Kommission und der Rat verpflichtet gewesen wären, Zheijiang Xinan Chemical Group eine Marktwirtschaftsbehandlung zu gewähren, haben die Unionsgerichte die Feststellung von Dumping für nichtig erklärt. Die Rechtssache T-348/05 JSC Kirovo-Chepetsky/Rat (Rechtssache T-348/05 JSC Kirovo-Chepetsky/Rat, Slg. 2008, II-159) ist ein sehr ungewöhnlicher Fall. Die Kommission hatte auf Antrag des Wirtschaftszweigs der Union eine teilweise Interimsüberprüfung eingeleitet und bei dieser Gelegenheit die Warendefinition durch Einschluss einer anderen Ware erweitert. Das Gericht befand, dass es nicht möglich war, auf diese Weise zu verfahren, sondern dass es notwendig war, eine eigene Untersuchung zu der Ware einzuleiten, die hinzugefügt worden war. In Anbetracht des Grundsatzes der res judicata, eines allgemeinen Grundsatzes des Unionsrechts, konnten die Organe die teilweise Interimsüberprüfung nach der Nichtigerklärung nicht wieder aufnehmen.
- (39) Siehe beispielsweise die Verordnung (EG) Nr. 412/2009 des Rates vom 18. Mai 2009 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 428/2005 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Polyester-Spinnfasern mit Ursprung in der Volksrepublik China und Saudi-Arabien, zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2852/2000 zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Polyester-Spinnfasern mit Ursprung in der Republik Korea und zur Einstellung des Antidumpingverfahrens betreffend solche Einfuhren mit Ursprung in Taiwan (ABl. L 125 vom 25.1.2009, S. 1) (Befolgung von Huvis); Durchführungsverordnung (EU) Nr. 540/2012 des Rates vom 21. Juni 2012 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 954/2006 zur Einführung endgültiger Antidumpingzölle auf die Einfuhren bestimmter nahtloser Rohre aus Eisen oder Stahl mit Ursprung in Kroatien, Rumänien, Russland und der Ukraine (ABl. L 165 vom 26.6.2012, S. 1) (Befolgung von Interpipe Nikopolsky).

- (113) Die Unionsgerichte nehmen die vollständige Nichtigerklärung vor, wenn sie nicht in der Lage sind, auf der Grundlage der aus den Gerichtsakten hervorgehenden Tatsachen selbst festzustellen, ob die Organe mit der Annahme Recht hatten, dass Dumping, Schädigung und Unionsinteresse vorlagen, weil die Organe einen Teil ihrer Untersuchung erneut durchführen mussten. Da die Unionsgerichte nicht befugt sind, die Untersuchung anstelle der Kommission durchzuführen, haben sie die Verordnungen zur Einführung endgültiger Zölle vollständig für nichtig erklärt. Infolgedessen haben die Organe das Vorliegen der drei für die Einführung von Maßnahmen notwendigen Bedingungen erst nach dem Urteil, das die Zölle für nichtig erklärt hatte, hinreichend festgestellt. Die Einführung von endgültigen Zöllen auf Einfuhren, die vor der hinreichenden Feststellung von Dumping, Schädigung und Unionsinteresse erfolgten, wird sowohl durch die Grundverordnung als auch durch das ADA verboten. Daher haben die von den Organen zum Abschluss dieser Untersuchungen verabschiedeten Rechtsakte nur für die Zukunft endgültige Zölle eingeführt (40).
- (114) Der vorliegende Fall unterscheidet sich von früheren (teilweisen oder vollständigen) Nichtigerklärungen darin, dass er nicht das tatsächliche Vorliegen von Dumping, Schädigung und Unionsinteresse betrifft, sondern nur die Wahl des angemessenen Zollsatzes. Strittig ist somit nicht der Grundsatz der Einführung eines Zolls an sich, sondern nur die genaue Höhe des Zolls (also eine Modalität). Eine etwaige Berichtigung kann nur nach unten erfolgen.
- (115) Im Gegensatz zu den in Erwägungsgrund 113 erörterten früheren Fällen einer teilweisen Nichtigerklärung war der Gerichtshof nicht in der Lage, darüber zu entscheiden, ob ein neuer (ermäßigter) Zollsatz gewährt werden musste, da diese Entscheidung zunächst die Bewertung des MWB/IB-Antrags erforderte. Die Aufgabe der MWB/IB-Bewertung fällt unter die Befugnisse der Kommission. Daher kann der Gerichtshof diesen Teil der Untersuchung nicht anstelle der Kommission durchführen, ohne seine Kompetenzen zu überschreiten.
- (116) Im Gegensatz zu früheren Fällen der vollständigen Nichtigerklärung wurden die Feststellungen zu Dumping, Schädigung, ursächlichem Zusammenhang und Unionsinteresse nicht für nichtig erklärt. Daher wurden Dumping, Schädigung, ursächlicher Zusammenhang und Unionsinteresse zum Zeitpunkt des Erlasses der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 hinreichend festgestellt. Folglich gibt es keinen Grund, die Wiedereinführung von endgültigen Antidumpingzöllen auf die Zukunft zu beschränken.
- (117) Die vorliegende Verordnung weicht somit in keiner Weise von der Entscheidungspraxis der Organe ab, auch wenn dies möglicherweise angezeigt gewesen wäre.
- (118) Interessierte Parteien brachten außerdem vor, dass die Nichtigerklärung von Antidumpingzöllen entgegen der Behauptung der Kommission keinerlei ungerechtfertigte Bereicherung der Einführer nach sich ziehe, weil diese Einführer aufgrund des in die Verkaufspreise eingerechneten Zolls einen Absatzrückgang erlitten haben könnten.
- (119) In der Rechtsprechung des Gerichtshofs wird anerkannt, dass die Erstattung von ohne Rechtsgrund erhobenen Abgaben abgelehnt werden kann, wenn diese zu einer ungerechtfertigten Bereicherung der Anspruchsberechtigten führen würde (41). Die Kommission stellt fest, dass die betreffenden interessierten Parteien nicht bestreiten, dass der Zoll abgewälzt wurde, und keinen Beweis für einen Absatzrückgang vorlegen, und dass in jedem Fall die Rechtsprechung über ungerechtfertigte Bereicherung nur die Abwälzung berücksichtigt, nicht aber die möglichen Nebenwirkungen der Abwälzung.
- (120) Was die angebliche Abweichung vom Grundsatz des Rückwirkungsverbots angeht, wird auf die Erwägungsgründe 67 bis 75 verwiesen, in denen diese Problematik ausführlich dargelegt wurde.

(41) Rechtssache 199/82 San Giorgio, Slg. 1983, 3595, Rn. 13.

⁽⁴⁰⁾ Siehe beispielsweise die Rechtssache C-338/10 *Gruenwald Logistik Services*, Slg. 2012, I-0000, und die Wiedereinführung von Zöllen durch die Durchführungsverordnung (EU) Nr. 158/2013 des Rates vom 18. Februar 2013 zur Wiedereinführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren bestimmter zubereiteter oder haltbar gemachter Zitrusfrüchte (Mandarinen usw.) mit Ursprung in der Volksrepublik China (ABl. L 49 vom 22.2.2013, S. 29). Siehe auch die folgenden Beispiele: In der Rechtssache T-158/10 *Dow/Rat* befand das Gericht, dass ein Anhalten des Dumpings unwahrscheinlich war (Rechtssache T-158/10 *Dow/Rat*, Slg. 2012, II-0000, Rn. 47 und 59). In der Rechtssache T-107/04 *Aluminium Silicon Mill Products/Rat* befand das Gericht, dass kein ursächlicher Zusammenhang zwischen Dumping und Schädigung bestand (Rechtssache T-107/04 *Aluminium Silicon Mill Products/Rat*, Slg. 2007, II-672, Rn. 116). Gemäß dem allgemeinen unionsrechtlichen Grundsatz der res judicata sind die Kommission und der Rat durch die Feststellungen der Unionsgerichte in Fällen gebunden, in denen diese auf der Grundlage der ihnen vorliegenden Tatsachen eine endgültige Entscheidung über Dumping, Schädigung, ursächlichen Zusammenhang und Unionsinteresse treffen können. Die Kommission und der Rat können daher nicht von den Feststellungen der Unionsgerichte abweichen. Unter diesen Umständen wird die Untersuchung kraft des Urteils der Unionsgerichte abgeschlossen, die zu der endgültigen Entscheidung gelangen, dass die Klage des Wirtschaftszweigs der Union einer rechtlichen Grundlage entbehrt. Nach diesen beiden Urteilen gab es somit keine Möglichkeit für die Kommission und den Rat, die Untersuchung wieder aufzunehmen, weshalb nach diesen Urteilen keine weiteren Schritte unternommen wurden.

- (121) Was die angebliche Anwendung zweier unterschiedlicher Regelungen im Rahmen der vorliegenden Durchführungsverordnung angeht, wird auf die Erwägungsgründe 92 bis 95 verwiesen, in denen diese Problematik ausführlich dargelegt wurde.
- (122) Schließlich wird die Auffassung vertreten, dass die Stellungnahmen, die von diesen Parteien infolge der Unterrichtung über die MWB-Bewertung der betroffenen vietnamesischen ausführenden Hersteller eingegangen sind, im Rahmen der vorliegenden Verordnung vollständig berücksichtigt worden sind.

Sonstige Verfahrensfragen

- (123) FESI brachte vor, dass den von der vorliegenden Durchführungsverordnung betroffenen ausführenden Herstellern dieselben Verfahrensrechte hätten gewährt werden müssen wie den in die Stichprobe einbezogenen ausführenden Herstellern in der Ausgangsuntersuchung. Insbesondere wurde geltend gemacht, dass die vietnamesischen ausführenden Hersteller keine Gelegenheit erhalten hätten, ihre MWB/IB-Antragsformulare mithilfe von Schreiben zur Anforderung fehlender Informationen zu ergänzen, und dass lediglich Dokumente analysiert worden seien, statt Kontrollbesuche vor Ort durchzuführen. Darüber hinaus habe die Kommission nicht für eine ordnungsgemäße Unterrichtung der betroffenen ausführenden Hersteller über die Bewertung der MWB/IB-Anträge Sorge getragen, da die betreffenden Informationen zum Zeitpunkt der Ausgangsuntersuchung lediglich den rechtlichen Vertretern jener Unternehmen übermittelt worden seien.
- (124) Ferner brachte FESI vor, dass den von der vorliegenden Durchführungsverordnung betroffenen ausführenden Herstellern nicht die Verfahrensgarantien gewährt würden, die üblicherweise in Antidumpinguntersuchungen gelten, sondern dass strengere Standards angewandt würden. Die Kommission habe die Zeitspanne zwischen der Einreichung der MWB/IB-Anträge in der Ausgangsuntersuchung und deren Bewertung nicht berücksichtigt. Außerdem seien den ausführenden Herstellern in der Ausgangsuntersuchung anstelle der üblichen 21 Tage nur 15 Tage Zeit gegeben worden, um die MWB/IB-Anträge auszufüllen.
- (125) FESI brachte auch vor, dass die Kommission de facto verfügbare Fakten im Sinne des Artikels 18 Absatz 1 der Grundverordnung herangezogen habe, ohne sich an die Verfahrensregeln nach Artikel 18 Absatz 4 der Grundverordnung zu halten.
- (126) Die Kommission stellt fest, dass die Grundverordnung an keiner Stelle von der Kommission verlangt, den ausführenden Unternehmen, die eine MWB oder IB beantragen, die Möglichkeit zu geben, fehlende Sachangaben nachzureichen. Die Kommission weist darauf hin, dass nach der Rechtsprechung die Beweislast dem Hersteller obliegt, der nach Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe b der Grundverordnung eine MWB oder IB beantragt. Zu diesem Zweck sieht Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe c Unterabsatz 1 vor, dass der vom Hersteller eingereichte Antrag ausreichendes Beweismaterial, wie in der Bestimmung definiert, dahingehend enthalten muss, dass der Hersteller unter marktwirtschaftlichen Bedingungen tätig ist. Die Organe brauchen somit, wie der Gerichtshof in den Urteilen Brosmann und Aokang feststellte, nicht nachzuweisen, dass der Hersteller die festgelegten Voraussetzungen für die Zuerkennung dieses Status nicht erfüllt. Die Kommission muss vielmehr beurteilen, ob die vom betroffenen Hersteller vorgelegten Nachweise als Beleg dafür ausreichen, dass die Kriterien des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe c Unterabsatz 1 der Grundverordnung erfüllt sind, sodass ihm eine MWB oder IB gewährt werden kann (siehe Erwägungsgrund 30). Beim Anhörungsrecht geht es darum, dass den Parteien Gelegenheit gegeben wird, ihre Standpunkte darzulegen und dass die Kommission diese Standpunkte berücksichtigt.
- (127) In diesem Zusammenhang sei daran erinnert, dass die Kommission nicht dazu verpflichtet ist, den ausführenden Hersteller zu bitten, zusätzlich zum MWB/IB-Antrag weitere Informationen zu liefern. Wie bereits im vorhergehenden Erwägungsgrund erwähnt, kann die Kommission ihre Bewertung auf die Informationen stützen, die vom ausführenden Hersteller zur Verfügung gestellt werden. Jedenfalls haben die betroffenen ausführenden Hersteller die Bewertung ihrer MWB/IB-Anträge durch die Kommission nicht angefochten und nicht angegeben, auf welche Unterlagen oder Personen sie nicht mehr zurückgreifen konnten. Die Behauptung ist daher so abstrakt, dass die Organe diese Schwierigkeiten bei der Bewertung der MWB/IB-Anträge nicht berücksichtigen können. Da das Argument auf Spekulationen beruht und nicht durch konkrete Angaben darüber belegt wird, welche Unterlagen und welche Personen nicht mehr zur Verfügung stehen und inwiefern diese Unterlagen und Personen für die Bewertung der MWB/IB-Anträge relevant sind, muss dieses Vorbringen zurückgewiesen werden.
- (128) Was Artikel 18 Absatz 1 der Grundverordnung anbelangt, so akzeptierte die Kommission im vorliegenden Fall die Informationen, die von den betroffenen ausführenden Herstellern vorgelegt wurden, und stützte ihre Bewertung auf diese Informationen. Somit hat die Kommission diesen Artikel nicht angewandt. Das bedeutet, dass das Verfahren nach Artikel 18 Absatz 4 der Grundverordnung nicht zum Tragen kam. Das Verfahren nach Artikel 18 Absatz 4 findet in Fällen Anwendung, in denen die Kommission beabsichtigt, bestimmte von einer interessierten Partei übermittelte Informationen zurückzuweisen und stattdessen auf verfügbare Fakten zurückzugreifen.

Offensichtliche Fehler bei der Bewertung der MWB/IB-Anträge

- i) Bewertung der MWB-Anträge
- (129) Was das erste Kriterium betrifft, so focht FESI die Bewertung der Kommission in Bezug auf die MWB-Anträge der vietnamesischen Lieferanten an und behauptete, dass die Anträge vor allem deshalb abgelehnt worden seien, weil die Informationen nicht vollständig gewesen seien. Die Kommission habe nicht nur keine Bemühungen angestellt, um die fehlenden Informationen einzuholen, sondern auch nicht präzisiert, welche Informationen nötig gewesen wären, um nachzuweisen, dass die Unternehmensentscheidungen der betroffenen ausführenden Hersteller ohne nennenswerten Einfluss des Staates getroffen werden. FESI ersuchte außerdem um nähere Angaben dazu, aufgrund welcher Informationen die Schlussfolgerung gezogen wurde, dass Unternehmensentscheidungen der vietnamesischen Lieferanten nicht auf der Grundlage von Marktsignalen ohne nennenswerten Einfluss des Staates getroffen werden. Diesbezüglich machte FESI geltend, dass Staatseingriffe im Sinne des ersten Kriteriums des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe c der Grundverordnung über eine bloße Einflussnahme hinausgehen müssten.
- (130) Was das dritte Kriterium betrifft, so argumentierte FESI in Bezug auf das Urteil des Gerichtshofs in der Rechtssache T-586/14 Xinyi OV/Kommission, dass Steueranreize oder Steuervergünstigungen kein Anzeichen für Verzerrungen oder nichtmarktwirtschaftliches Verhalten darstellten.
- (131) Zum zweiten Kriterium merkte FESI an, dass die Nichtvorlage eines geprüften Jahresabschlusses für sich allein genommen kein Grund sei, einen MWB-Antrag abzulehnen, da selbst in der Union kleine Unternehmen mit einem Umsatz unterhalb eines bestimmten Schwellenwerts keinen geprüften Jahresabschluss vorlegen müssten.
- (132) Auf dieser Grundlage behaupteten die Parteien, die Kommission habe einen offensichtlichen Fehler bei der Anwendung des Artikels 2 Absatz 7 Buchstabe c der Grundverordnung begangen und habe außerdem keine angemessene Begründung für die Ablehnung der MWB-Anträge der ausführenden Hersteller geliefert.
- (133) Was die fehlenden Informationen bezüglich des ersten Kriteriums angeht, sei auf Erwägungsgrund 126 verwiesen, in dem dargelegt ist, dass die Grundverordnung die Kommission an keiner Stelle dazu verpflichtet, den ausführenden Unternehmen, die eine MWB beantragen, die Möglichkeit zu geben, fehlende Sachangaben nachzureichen, und dass die Beweislast de facto beim ausführenden Hersteller liegt, der eine MWB beantragt.
- (134) Zum Ersuchen um nähere Angaben dazu, aufgrund welcher Informationen in den MWB/IB-Anträgen bestimmter vietnamesischer Lieferanten die Kommission das erste Kriterium als nicht erfüllt betrachtet, ist anzumerken, dass die entsprechenden Informationen der Kommission auf vertraulicher Basis zur Verfügung gestellt wurden, da sie Geschäftsgeheimnisse enthielten. Die Informationen als solche konnten deshalb nicht offengelegt werden; es war lediglich möglich, eine nicht vertrauliche Zusammenfassung bereitzustellen.
- (135) Was das dritte Kriterium betrifft, so ist klarzustellen, dass weder Steueranreize noch Steuervergünstigungen (falls vorhanden) einen Grund für die Ablehnung eines MWB-Antrags darstellten.
- (136) Was das zweite Kriterium anbelangt, so ist in Artikel 2 Absatz 7 Buchstabe c der Grundverordnung ausdrücklich festgelegt, dass die Unternehmen über eine einzige klare Buchführung verfügen müssen, die von unabhängigen Stellen nach internationalen Buchführungsgrundsätzen geprüft und in allen Bereichen angewendet wird. Keiner der betroffenen vietnamesischen Lieferanten erfüllte diese Anforderungen. Wie in Erwägungsgrund 33 dargelegt, wurden folgende Unzulänglichkeiten festgestellt: Nichtvorlage eines geprüften Jahresabschlusses oder Fehlen eines Prüfungsvermerks des Abschlussprüfers, im Prüfungsvermerk enthaltene Hinweise auf schwerwiegende Mängel (wie etwa die Nichteinhaltung internationaler Buchführungsgrundsätze) und Widersprüche zwischen bestimmten im MWB-Antrag enthaltenen Angaben zu Darlehen und den im Abschluss enthaltenen Angaben.
- (137) Daher wurden alle von FESI erhobenen Einwände zurückgewiesen und die in den Erwägungsgründen 30 bis 37 dargelegten Schlussfolgerungen bestätigt.
 - ii) Bewertung der IB-Anträge
- (138) FESI merkte in Bezug auf das zweite Kriterium an, dass die Kommission nicht nachgewiesen habe, dass die Ausfuhrverkäufe nicht frei festgelegt wurden, und dass es Aufgabe der Kommission sei, darüber zu entscheiden, ob und in welchem Umfang die Ausfuhrpreise staatlich beeinflusst waren.

- (139) Zudem widerspreche die Feststellung, dass die Ausfuhrverkäufe nicht frei festgelegt wurden, den Feststellungen der Ausgangsuntersuchung bezüglich getätigter OEM-Verkäufe, denen zufolge Einführer wie Puma ihre eigene FuE und Rohstoffbeschaffung betrieben, als sie bei chinesischen Lieferanten einkauften. Somit hätten Puma und Timberland maßgeblichen Einfluss auf den Produktionsprozess und auf die Spezifikationen, sodass es keine Möglichkeit einer staatlichen Einflussnahme gebe.
- (140) Wie bereits in Erwägungsgrund 39 erwähnt, liegt die Beweislast bei dem Hersteller, der eine IB beantragt. Wie auch in Erwägungsgrund 47 erläutert, haben die ausführenden Hersteller nicht nachgewiesen, dass ihre Unternehmensentscheidungen ohne staatliche Einflussnahme getroffen werden. Es wird außerdem darauf hingewiesen, dass sich das zweite Kriterium nicht ausschließlich auf die Ausfuhrpreise bezieht, sondern allgemein auf Ausfuhrverkäufe, was neben den Ausfuhrpreisen auch die Ausfuhrmengen und sonstige Verkaufsbedingungen einschließt, die ohne staatliche Einflussnahme frei festgelegt werden sollten.
- (141) Zur Stützung seiner Behauptung, die Ausfuhrpreise würden frei festgelegt, berief sich FESI auf Erwägungsgrund 269 der vorläufigen Verordnung. Dieser Erwägungsgrund bezog sich jedoch auf die Weiterverkaufspreise der Einführer in der Union und kann daher nicht als geeignete Grundlage angesehen werden, um die Zuverlässigkeit der Ausfuhrpreise durch die ausführenden Hersteller zu belegen. Gleichermaßen wurde auf Erwägungsgrund 132 der vorläufigen Verordnung und Erwägungsgrund 135 der streitigen Verordnung Bezug genommen, die sich aber beide auf Berichtigungen des Normalwerts beim Vergleich mit dem Ausfuhrpreis beziehen und keine Schlussfolgerungen darüber zulassen, ob die Ausfuhrverkäufe der vietnamesischen Unternehmen frei festgelegt waren.
- (142) Des Weiteren brachte FESI vor, die Kommission habe nicht erläutert, wie sie zu dem Schluss kam, dass das Risiko einer Umgehung der Antidumpingmaßnahme bestünde, wenn den betroffenen ausführenden Herstellern ein unternehmensspezifischer Zollsatz gewährt würde, was doch letztlich der eigentliche Zweck der IB-Kriterien sei.
- (143) Was das Umgehungsrisiko betrifft, so handelt es sich dabei lediglich um eines der fünf in Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung in der Fassung vor ihrer Änderung aufgeführten Kriterien. Nach diesem Artikel sollte der ausführende Hersteller nachweisen, dass alle fünf Kriterien erfüllt sind. Daher ist die Nichterfüllung eines oder mehrerer Kriterien ausreichend, um den IB-Antrag ohne Überprüfung der anderen Kriterien abzulehnen.

Lieferanten von Timberland

- (144) FESI focht die in Erwägungsgrund 20 getroffene Feststellung an, der zufolge einer der Lieferanten von Timberland, nämlich "General Shoes Limited", bei der Klageerhebung vor dem nationalen Gericht fälschlicherweise als chinesischer Lieferant identifiziert worden sei, obwohl er seinen Sitz in Vietnam hat. FESI brachte vor, dass sich die Kommission um eine weitergehende Klärung hätte bemühen müssen, und behauptete, dass man ohne Weiteres hätte herausfinden können, dass es sich um ein chinesisches Unternehmen handele. Zwar sei das Unternehmen in dem Stichprobenfragebogen und dem MWB/IB-Antrag in der Ausgangsuntersuchung anders genannt worden, nämlich "General Footwear Ltd", doch sei der andere Name "General Shoes Ltd" in der Klageerhebung von Timberland vor dem nationalen Gericht höchstwahrscheinlich auf einen bloßen Übersetzungsfehler zurückzuführen. Daher hätte auch der MWB/IB-Antrag des chinesischen Unternehmens General Footwear Ltd geprüft werden müssen; die Bewertung des MWB/IB-Antrags von General Shoes Ltd hingegen sei ein offensichtlicher Fehler, soweit es um den Erstattungsantrag von Timberland gehe. Die betreffende Bewertung sei somit zu begründen und zu korrigieren.
- (145) General Footwear Ltd ist Teil einer Unternehmensgruppe mit verbundenen Unternehmen in China und Vietnam. Ein Hersteller in Vietnam und ein weiterer in China reichten in der Ausgangsuntersuchung MWB/IB-Anträge ein. In dem MWB/IB-Anträg des chinesischen Unternehmens wird dessen Name einheitlich als "General Footwear Ltd" mit Anschrift in China angegeben. Der Hersteller in Vietnam wird als "General Shoes Ltd" angegeben. Allerdings geht aus dem maßgeblichen MWB/IB-Anträgsformular nicht eindeutig hervor, ob es sich bei dem fraglichen Unternehmen um ein chinesisches oder ein vietnamesisches Unternehmen handelt. Daher war die Annahme durchaus gerechtfertigt, dass das in der Klage vor dem nationalen Gericht genannte Unternehmen tatsächlich ein vietnamesisches Unternehmen ist. In jedem Fall gelten die Kriterien, die in Artikel 2 Absatz 7 der Grundverordnung für MWB-Anträge und in Artikel 9 Absatz 5 der Grundverordnung vor ihrer Änderung für IB-Änträge festgelegt sind, gleichermaßen für chinesische und vietnamesische Hersteller, da sowohl die VR China als auch Vietnam als Länder ohne Marktwirtschaft behandelt werden.
- (146) Das vietnamesische Unternehmen General Shoes Ltd. belieferte auch andere Einführer als Timberland, und sein MWB/IB-Antrag wurde nicht nur im Kontext des Erstattungsantrags von Timberland bewertet. Ein MWB/IB-Antrag wird auf der Grundlage der allgemeinen Bedingungen bewertet, unter denen ein Unternehmen tätig ist, und ist nicht auf bestimmte Geschäfte oder bestimmte Kunden in der Union beschränkt. Die Ergebnisse einer solchen Bewertung gelten daher für den betroffenen ausführenden Hersteller als solchen; somit lag kein offensichtlicher Fehler in Bezug auf die Erstattungsanträge Timberlands vor.

(147) In jedem Fall hat die Kommission die Absicht, den MWB/IB-Antrag von "General Footwear Ltd" (China) noch zu prüfen. Im Sinne einer ordnungsgemäßen Verwaltung und im Bestreben, die Umsetzung der laufenden Durchführungsmaßnahme nicht unnötig zu verzögern, wird diese Prüfung allerdings Gegenstand eines separaten Rechtsakts sein.

Vorbringen bezüglich der Erstattungsanträge

- (148) Ein Einführer räumte ein, dass keiner der von der vorliegenden Durchführungsverordnung betroffenen ausführenden Hersteller zu seinen Lieferanten zähle, und ist daher der Ansicht, dass die Feststellungen für seine Situation nicht relevant seien. Diese Partei machte geltend, dass die Schlussfolgerungen dieser Durchführungsverordnung deshalb keine Grundlage für die Ablehnung ihrer Erstattungsanträge bilden könnten, die sie bei den nationalen Zollbehörden eingereicht habe. Der betreffende Einführer beantragte ferner, dass die MWB/IB-Anträge seiner Lieferanten auf der Grundlage der Dokumente geprüft werden sollten, die der Kommission von den zuständigen belgischen Zollbehörden übermittelt wurden.
- (149) Hinsichtlich dieses Vorbringens verweist die Kommission auf die Durchführungsverordnung (EU) 2016/223 der Kommission (*²), in der das in diesem Fall einzuhaltende Verfahren festgelegt ist. Insbesondere wird die Kommission im Einklang mit den Artikeln 1 und 2 der genannten Verordnung die entsprechenden MWB/IB-Anträge prüfen, sobald sie die nötigen Unterlagen von den Zollbehörden erhalten hat.

D. SCHLUSSFOLGERUNGEN

(150) Nach Berücksichtigung und Analyse der übermittelten Stellungnahmen wurde der Schluss gezogen, dass der residuale Antidumpingzoll, der während der Geltungsdauer der streitigen Verordnung für die vierzehn betroffenen ausführenden Hersteller in Vietnam galt, wieder eingeführt werden sollte.

E. UNTERRICHTUNG

- (151) Die betroffenen ausführenden Hersteller sowie alle Parteien, die sich gemeldet hatten, wurden über die wesentlichen Fakten und Erwägungen unterrichtet, auf deren Grundlage die Wiedereinführung des endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren der vierzehn betroffenen ausführenden Hersteller empfohlen werden sollte. Nach dieser Unterrichtung wurde ihnen eine Frist zur Stellungnahme eingeräumt.
- (152) Diese Verordnung steht im Einklang mit der Stellungnahme des nach Artikel 15 Absatz 1 der Verordnung (EU) 2016/1036 eingesetzten Ausschusses —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

(1) Es wird ein endgültiger Antidumpingzoll eingeführt auf die während der Geltungsdauer der Verordnung (EG) Nr. 1472/2006 und der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 1294/2009 erfolgten Einfuhren von Schuhen mit Oberteil

^(*2) Durchführungsverordnung (EU) 2016/223 der Kommission vom 17. Februar 2016 zur Einführung eines Verfahrens zur Prüfung bestimmter von ausführenden Herstellern aus China und Vietnam eingereichter Anträge auf Marktwirtschaftsbehandlung und individuelle Behandlung und zur Durchführung des Urteils des Gerichtshofs in den verbundenen Rechtssachen C-659/13 und C-34/14 (ABl. L 41 vom 18.2.2016, S. 3).

aus Leder oder rekonstituiertem Leder, ausgenommen Sportschuhe, nach Spezialtechniken hergestellte Schuhe, Pantoffeln und andere Hausschuhe und Schuhe mit einem Schutz in der Vorderkappe, mit Ursprung in Vietnam, die von den ausführenden Herstellern, die in Anhang II dieser Verordnung aufgelistet sind, hergestellt werden und unter den folgenden KN-Codes eingereiht werden: 6403 20 00, ex 6403 30 00 (43), ex 6403 51 11, ex 6403 51 15, ex 6403 51 19, ex 6403 51 95, ex 6403 51 99, ex 6403 59 11, ex 6403 59 31, ex 6403 59 35, ex 6403 59 39, ex 6403 59 91, ex 6403 59 95, ex 6403 59 99, ex 6403 91 11, ex 6403 91 13, ex 6403 91 16, ex 6403 91 18, ex 6403 91 91, ex 6403 91 93, ex 6403 91 96, ex 6403 99 98, ex 6403 99 91, ex 6403 99 93, ex 6403 99 96, ex 6403 99 98 und ex 6405 10 00 (44). Die TARIC-Codes werden im Anhang I dieser Verordnung aufgeführt.

- (2) Für die Zwecke dieser Verordnung gelten die folgenden Begriffsbestimmungen:
- "Sportschuhe" sind Schuhe im Sinne der Unterpositions-Anmerkung 1 von Kapitel 64 des Anhangs I der Verordnung (EG) Nr. 1719/2005;
- "nach Spezialtechniken hergestellte Schuhe" sind Schuhe mit einem CIF-Preis je Paar von nicht weniger als 7,50 EUR, für Sportzwecke, mit ein- oder mehrlagiger geformter Sohle, nicht gespritzt, aus synthetischen Stoffen, die insbesondere so beschaffen sind, dass sie durch vertikale oder laterale Bewegungen verursachte Stöße dämpfen, und mit besonderen technischen Merkmalen wie gas- oder flüssigkeitsgefüllten hermetischen Kissen, stoßabfedernden oder stoßdämpfenden mechanischen Komponenten oder Spezialwerkstoffen wie Polymere niedriger Dichte, die unter folgenden KN-Codes eingereiht werden: ex 6403 91 11, ex 6403 91 13, ex 6403 91 16, ex 6403 91 18, ex 6403 91 91, ex 6403 91 93, ex 6403 91 96, ex 6403 91 98, ex 6403 99 93;
- "Schuhe mit einem Schutz in der Vorderkappe" sind Schuhe mit einem Schutz in der Vorderkappe, die einer Prüfkraft von mindestens 100 Joule standhalten (45) und unter folgenden KN-Codes eingereiht werden: ex 6403 30 00 (46), ex 6403 51 11, ex 6403 51 15, ex 6403 51 19, ex 6403 51 91, ex 6403 51 95, ex 6403 51 99, ex 6403 59 11, ex 6403 59 31, ex 6403 59 35, ex 6403 59 39, ex 6403 59 91, ex 6403 59 95, ex 6403 59 99, ex 6403 91 11, ex 6403 91 13, ex 6403 91 16, ex 6403 91 18, ex 6403 91 91, ex 6403 91 93, ex 6403 99 11, ex 6403 99 31, ex 6403 99 33, ex 6403 99 36, ex 6403 99 38, ex 6403 99 91, ex 6403 99 93, ex 6403 99 96, ex 6403 99 98 und ex 6405 10 00;
- "Pantoffeln und andere Hausschuhe" sind Schuhe, die unter dem KN-Code ex 6405 10 00 eingereiht werden.
- (3) Der Satz des geltenden endgültigen Antidumpingzolls auf den Nettopreis frei Grenze der Union, unverzollt, der Waren, die in Absatz 1 beschrieben sind und von den in Anhang II dieser Verordnung aufgeführten ausführenden Herstellern hergestellt werden, beträgt 10 %.

Artikel 2

Die Sicherheitsleistungen für den mit der Verordnung (EG) Nr. 553/2006 eingeführten vorläufigen Antidumpingzoll werden endgültig vereinnahmt. Die den endgültigen Zollsatz übersteigenden Sicherheitsleistungen werden freigegeben.

Artikel 3

Diese Verordnung tritt am Tag nach ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

⁽⁴³⁾ Nach der Verordnung (EG) Nr. 1549/2006 der Kommission vom 17. Oktober 2006 zur Änderung des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 des Rates über die zolltarifliche und statistische Nomenklatur sowie den Gemeinsamen Zolltarif (ABl. L 301 vom 31.10.2006, S. 1) wird dieser KN-Code am 1. Januar 2007 durch die KN-Codes ex 6403 51 05, ex 6403 59 05, ex 6403 91 05 und ex 6403 99 05 ersetzt

⁽⁴⁴⁾ Wie in der Verordnung (EG) Nr. 1719/2005 der Kommission vom 27. Oktober 2005 zur Änderung des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 2658/87 des Rates über die zolltarifliche und statistische Nomenklatur sowie den Gemeinsamen Zolltarif (ABl. L 286 vom 28.10.2005, S. 1) definiert. Die Warendefinition ergibt sich aus der Warenbeschreibung in Artikel 1 Absatz 1 in Kombination mit der Warenbezeichnung der entsprechenden KN-Codes.

⁽⁴⁵⁾ Die Widerstandsfähigkeit wird gemäß den europäischen Normen EN 345 oder EN 346 gemessen.

⁽⁴⁶⁾ Siehe Fußnote 43.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 13. September 2016

Für die Kommission Der Präsident Jean-Claude JUNCKER

ANHANG I

TARIC-Codes für Schuhe mit Oberteil aus Leder oder rekonstituiertem Leder im Sinne des Artikels 1

a) Ab dem 7. Oktober 2006:

```
6403 30 00 39,
                 6403 30 00 89,
                                   6403 51 11 90,
                                                                       6403 51 19 90,
                                                                                         6403 51 91 90,
                                                     6403 51 15 90,
6403 51 95 90,
                 6403 51 99 90,
                                   6403 59 11 90,
                                                     6403 59 31 90,
                                                                       6403 59 35 90,
                                                                                         6403 59 39 90,
6403 59 91 90,
                 6403 59 95 90,
                                   6403 59 99 90,
                                                     6403 91 11 99,
                                                                       6403 91 13 99.
                                                                                         6403 91 16 99,
6403 91 18 99,
                 6403 91 91 99,
                                   6403 91 93 99.
                                                     6403 91 96 99,
                                                                       6403 91 98 99,
                                                                                         6403 99 11 90,
                                   6403 99 36 90,
6403 99 31 90,
                 6403 99 33 90,
                                                     6403 99 38 90,
                                                                       6403 99 91 99,
                                                                                         6403 99 93 29,
6403 99 93 99, 6403 99 96 29, 6403 99 96 99, 6403 99 98 29, 6403 99 98 99 und 6405 10 00 80
```

b) Ab dem 1. Januar 2007:

```
6403 51 05 19,
                 6403 51 05 99,
                                   6403 51 11 90,
                                                     6403 51 15 90,
                                                                       6403 51 19 90,
                                                                                         6403 51 91 90,
6403 51 95 90,
                 6403 51 99 90,
                                   6403 59 05 19,
                                                     6403 59 05 99,
                                                                       6403 59 11 90,
                                                                                         6403 59 31 90,
6403 59 35 90,
                 6403 59 39 90,
                                   6403 59 91 90,
                                                     6403 59 95 90,
                                                                       6403 59 99 90,
                                                                                         6403 91 05 19,
6403 91 05 99.
                 6403 91 11 99.
                                   6403 91 13 99.
                                                     6403 91 16 99.
                                                                       6403 91 18 99.
                                                                                         6403 91 91 99,
6403 91 93 99,
                 6403 91 96 99,
                                   6403 91 98 99,
                                                     6403 99 05 19,
                                                                       6403 99 05 99,
                                                                                         6403 99 11 90,
6403 99 31 90,
                 6403 99 33 90,
                                   6403 99 36 90,
                                                     6403 99 38 90,
                                                                       6403 99 91 99,
                                                                                         6403 99 93 29,
6403 99 93 99, 6403 99 96 29, 6403 99 96 99, 6403 99 98 29, 6403 99 98 99 und 6405 10 00 80
```

c) Ab dem 7. September 2007:

```
6403 51 11 91,
                                                                                         6403 51 11 99,
6403 51 05 15,
                  6403 51 05 18,
                                    6403 51 05 95,
                                                      6403 51 05 98,
6403 51 15 91,
                  6403 51 15 99,
                                    6403 51 19 91,
                                                      6403 51 19 99,
                                                                       6403 51 91 91,
                                                                                         6403 51 91 99,
6403 51 95 91.
                  6403 51 95 99.
                                    6403 51 99 91.
                                                      6403 51 99 99.
                                                                       6403 59 05 15.
                                                                                         6403 59 05 18.
6403 59 05 95,
                  6403 59 05 98,
                                    6403 59 11 91,
                                                      6403 59 11 99,
                                                                       6403 59 31 91,
                                                                                         6403 59 31 99.
6403 59 35 91,
                  6403 59 35 99,
                                    6403 59 39 91,
                                                      6403 59 39 99,
                                                                       6403 59 91 91,
                                                                                         6403 59 91 99,
                                                                       6403 91 05 15.
6403 59 95 91,
                                                                                         6403 91 05 18,
                  6403 59 95 99.
                                   6403 59 99 91,
                                                      6403 59 99 99.
6403 91 05 95.
                  6403 91 05 98.
                                    6403 91 11 95.
                                                      6403 91 11 98.
                                                                       6403 91 13 95.
                                                                                         6403 91 13 98.
6403 91 16 95,
                  6403 91 16 98,
                                    6403 91 18 95,
                                                      6403 91 18 98,
                                                                       6403 91 91 95,
                                                                                         6403 91 91 98,
6403 91 93 95,
                  6403 91 93 98,
                                    6403 91 96 95,
                                                      6403 91 96 98,
                                                                       6403 91 98 95,
                                                                                         6403 91 98 98,
6403 99 05 15,
                                    6403 99 05 95,
                                                                       6403 99 11 91,
                                                                                         6403 99 11 99,
                  6403 99 05 18,
                                                      6403 99 05 98,
6403 99 31 91,
                  6403 99 31 99,
                                    6403 99 33 91,
                                                      6403 99 33 99,
                                                                       6403 99 36 91,
                                                                                         6403 99 36 99,
6403 99 38 91,
                  6403 99 38 99,
                                    6403 99 91 95,
                                                      6403 99 91 98,
                                                                       6403 99 93 25,
                                                                                         6403 99 93 28,
                                   6403 99 96 25,
                                                     6403 99 96 28,
6403 99 93 95,
                  6403 99 93 98,
                                                                       6403 99 96 95,
                                                                                         6403 99 96 98,
6403 99 98 25, 6403 99 98 28, 6403 99 98 95, 6403 99 98 98, 6405 10 00 81 und 6405 10 00 89
```

ANHANG II

Liste of	der	ausführenden	Hersteller:
----------	-----	--------------	-------------

Name des ausführenden Herstellers	
Best Royal Co., Ltd	
Lac Cuong Footwear Co., Ltd	
Lac Ty Co., Ltd	
Saoviet Joint Stock Company (Megastar Joint Stock Company)	
VMC Royal Co., Ltd	
Freetrend Industrial Ltd. und verbundenes Unternehmen Freetrend Industrial A (Vietnam) Co., Ltd	
Fulgent Sun Footwear Co., Ltd.	
General Shoes Ltd.	
Golden Star Co., Ltd.	
Golden Top Company Co., Ltd.	
Kingmaker Footwear Co., Ltd	
Tripos Enterprise Inc.	
Vietnam Shoe Majesty Co., Ltd.	

DURCHFÜHRUNGSVERORDNUNG (EU) 2016/1648 DER KOMMISSION

vom 13. September 2016

zur Festlegung pauschaler Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EU) Nr. 1308/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über eine gemeinsame Marktorganisation für landwirtschaftliche Erzeugnisse und zur Aufhebung der Verordnungen (EWG) Nr. 922/72, (EWG) Nr. 234/79, (EG) Nr. 1037/2001 und (EG) Nr. 1234/2007 des Rates (¹),

gestützt auf die Durchführungsverordnung (EU) Nr. 543/2011 der Kommission vom 7. Juni 2011 mit Durchführungsbestimmungen zur Verordnung (EG) Nr. 1234/2007 des Rates für die Sektoren Obst und Gemüse und Verarbeitungserzeugnisse aus Obst und Gemüse (²), insbesondere auf Artikel 136 Absatz 1,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Die in Anwendung der Ergebnisse der multilateralen Handelsverhandlungen der Uruguay-Runde von der Kommission festzulegenden, zur Bestimmung der pauschalen Einfuhrwerte zu berücksichtigenden Kriterien sind in der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 543/2011 für die in ihrem Anhang XVI Teil A aufgeführten Erzeugnisse und Zeiträume festgelegt.
- (2) Gemäß Artikel 136 Absatz 1 der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 543/2011 wird der pauschale Einfuhrwert an jedem Arbeitstag unter Berücksichtigung variabler Tageswerte berechnet. Die vorliegende Verordnung sollte daher am Tag ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft treten —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die in Artikel 136 der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 543/2011 genannten pauschalen Einfuhrwerte sind im Anhang der vorliegenden Verordnung festgesetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am Tag ihrer Veröffentlichung im Amtsblatt der Europäischen Union in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 13. September 2016

Für die Kommission, im Namen des Präsidenten, Jerzy PLEWA

Generaldirektor für Landwirtschaft und ländliche Entwicklung

⁽¹⁾ ABl. L 347 vom 20.12.2013, S. 671.

⁽²⁾ ABl. L 157 vom 15.6.2011, S. 1.

ANHANG
Pauschale Einfuhrwerte für die Bestimmung der für bestimmtes Obst und Gemüse geltenden Einfuhrpreise

(EUR/100 kg)

KN-Code	Drittland-Code (¹)	Pauschaler Einfuhrwert
0702 00 00	MA	158,3
	ZZ	158,3
0707 00 05	TR	121,6
	ZZ	121,6
0709 93 10	TR	135,8
	ZZ	135,8
0805 50 10	AR	153,7
	CL	122,8
	EG	94,4
	TR	157,4
	UY	128,8
	ZA	138,8
	ZZ	132,7
0806 10 10	TR	133,2
	ZZ	133,2
0808 10 80	AR	113,6
	BR	102,8
	CL	140,9
	NZ	132,9
	US	179,7
	ZA	94,2
	ZZ	127,4
0808 30 90	CL	106,3
	TR	137,3
	ZA	87,8
	ZZ	110,5
0809 30 10, 0809 30 90	TR	134,5
	ZZ	134,5

⁽¹) Nomenklatur der Länder gemäß der Verordnung (EU) Nr. 1106/2012 der Kommission vom 27. November 2012 zur Durchführung der Verordnung (EG) Nr. 471/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates über Gemeinschaftsstatistiken des Außenhandels mit Drittländern hinsichtlich der Aktualisierung des Verzeichnisses der Länder und Gebiete (ABl. L 328 vom 28.11.2012, S. 7). Der Code "ZZ" steht für "Andere Ursprünge".



